

CATALANO
THE ESSENCE OF CERAMICS



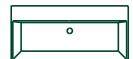
GREEN
p. 22



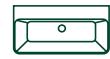
VERSO
VERSOCOMFORT &
p. 68



SFERA
p. 96



PREMIUM
p. 36



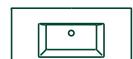
PROIEZIONI
p. 74



CANOVA ROYAL
p. 106

LAVABI D'ARREDO
p. 124

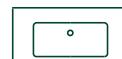
Vanity basins | Design waschbecken
Lavabos d'ameublement | Lavabos de decoración
Раковины для интерьера



STAR
p. 50



IMPRONTA
p. 80



NEW LIGHT
p. 116

ORINATOI
p. 134

Urinals | Urinale | Urinoirs
Urinarios | Писсуары

PIATTI DOCCIA
p. 138

Shower trays | Duschwanne | Receveur de douche
Platos de ducha | Душевые поддоны



ZERO
p. 58



VELIS
p. 88

*L'azienda da sempre
produce nell'unico
stabilimento di Fabrica
di Roma (VT), alle pendici
del monte Soratte.*

The company carries out its manufacturing
in the only industrial plant in Fabrica di Roma
(VT), at the foot of Mount Soratte.

Das Unternehmen produziert seit je her im
einzigem Werk in Fabrica di Roma (Provinz
Viterbo), am Fuße des Berges Soratte.

L'entreprise qui produit ,depuis toujours,
dans son unique établissement situé au pied
du mont Soratte.

La empresa siempre ha producido en el único
punto de su fábrica de Roma (VT), a los pies
del Monte Soratte.

Фирма постоянно производит свою
продукцию на единственном заводе в
местечке Фабрика ди Рома (Витербо) у
подножия горы Соратте.



COMPANY



170.000

Mq di superficie su cui sorge
lo stabilimento Catalano,
di cui 70.000 coperti.

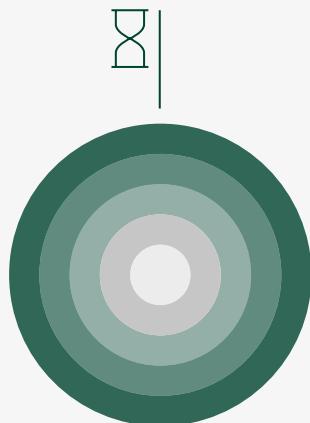
Sqm: the surface of Catalano's plant,
70,000 which are covered.

M² Oberfläche des Catalano Werks,
70.000 davon sind überdacht.

M² de surfaces sur laquelle se dresse
l'établissement Catalano, dont 70 000 couverts.

M² de superficie en la cual se ha construido
el establecimiento Catalano, de los cuales 70.000
son cubiertos.

М.кв. площади, занимаемой производством
Catalano, из которых 70 000 м² составляют
крытые помещения.



50

Anni di storia.

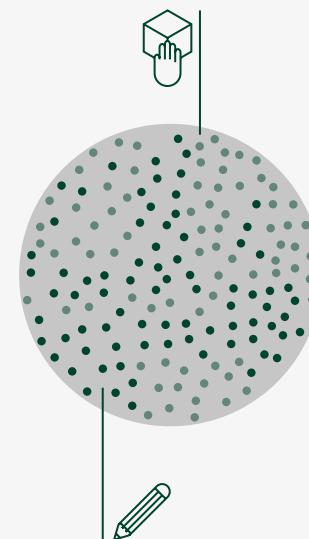
Years of history.

Jahre Geschichte.

Ans d'histoire.

Años de historia.

Лет истории.



240

Dipendenti.

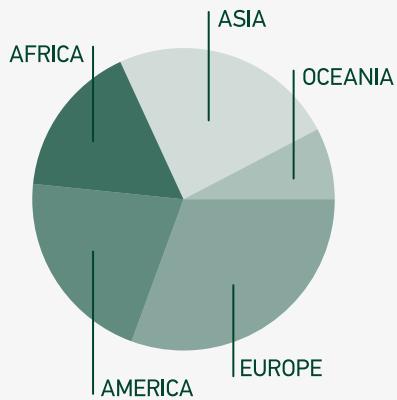
People (workers and employees).

Mitarbeiter (Arbeiter und Angestellte).

Employés (ouvriers et employés).

Encargados (obreros y dependientes).

работников (рабочих и служащих).



100

Paesi in cui è distribuita.

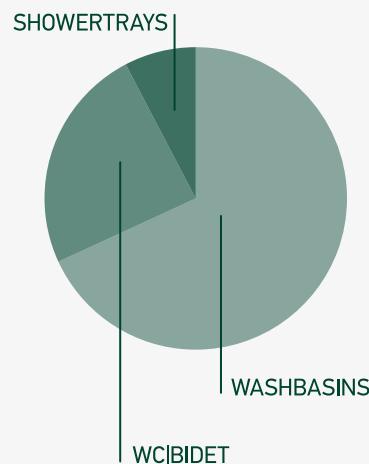
*Countries where our products
are distributed.*

Länder, in denen wir vertreten sind.

*Pays, ceux dans lesquels la marque
est distribuée.*

Países, en los que se distribuye.

стран, где работает компания.



174

Prodotti in catalogo.

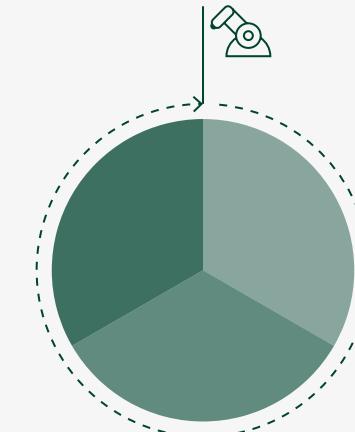
Products in our catalog.

Produkte im Katalog.

Produits dans le catalogue.

Productos en el catálogo.

изделий в каталоге.



1.500

Pezzi prodotti al giorno.

Pieces produced per day.

Gefertigte Stücke pro Tag.

Pièces produites par jour.

Piezas fabricadas al día.

изделий, производимых в день.



PENSATO, PROGETTATO, PRODOTTO IN ITALIA.

8

Catalano investe e produce solo in Italia, dove ogni prodotto è concepito, disegnato, realizzato, per garantire uno standard di eccellenza non imitabile: una filosofia produttiva da sempre volta al raggiungimento di una qualità tutta italiana e che si traduce in 4 parole chiave: VISIONE, KNOW HOW, VALORE E DESIGN.

CONCEIVED, DESIGNED AND PRODUCED IN ITALY.

Catalano invests and produces only in Italy, where each product is conceived, designed, produced, to ensure an inimitable standard of excellence: the production philosophy of the company has always been addressed to achieve a whole-Italian quality, that can be summed up in 4 key words: VISION, KNOW HOW, DESIGN AND VALUE.

IN ITALIEN GEPLANT, KONZIPIERT UND HERGESTELLT.

Catalano investiert und produziert ausschließlich in Italien, ebenso werden alle Produkte dort konzipiert und geplant. Das Ergebnis ist ein unvergleichlicher Qualitätsanspruch; eine Produktionsphilosophie, die seit jeher auf Italien als einzigen Standort setzt und auf einem Motto aus 4 Schlagworten aufbaut: VISION, KNOW HOW, WERTE UND DESIGN.

PENSÉ, CONÇU ET PRODUIT EN ITALIE.

Catalano investit et produit uniquement en Italie, où chaque produit est conçu, dessiné, réalisé, pour garantir un standard d'excellence inimitable: une philosophie productive depuis toujours vouée à atteindre une qualité entièrement italienne et qui se traduit en 4 mots-clé: VISION, SAVOIR-FAIRE, VALEUR ET DESIGN.

PENSADO, PROYECTADO Y PRODUCIDO EN ITALIA.

Catalano invierte y produce solo en Italia, donde cada producto es concebido, diseñado, realizado, para garantizar un estándar de excelencia que no se puede imitar: una filosofía productiva desde siempre dirigida a alcanzar una calidad toda italiana y que se traduce en 4 palabras clave: VISIÓN, CONOCIMIENTOS TÉCNICOS, VALOR Y DISEÑO.

ЗАДУМАНО, РАЗРАБОТАНО И ПРОИЗВЕДЕНО В ИТАЛИИ.

Catalano инвестирует и производит только в Италии, где задумывается, разрабатывается и производится каждое изделие, чтобы обеспечить неповторимый стандарт превосходства: производственная философия всегда была нацелена на достижение полностью итальянского качества, которое переходит на 4 ключевых слова: ВИДЕНИЕ, НОУ-ХАУ, ЦЕННОСТЬ, ДИЗАЙН.

VISION

Intesa come lungimiranza e capacità imprenditoriale, ben dimostrata dai traguardi raggiunti e da progetti precursori nell'ambito dell'arredo bagno.



Intended as foresight and entrepreneurial skills, well demonstrated by the achievements and the projects which were pioneer concepts in bathroom furniture field.

Weitsicht und kompetenter Unternehmergeist, wovon unser Erfolg und unsere Projekte zeugen, die in der Branche der Badeinrichtung als Vorreiter und Trendsetter gelten.

Entendue comme prévoyance et capacité d'entreprise, bien démontrée par les résultats atteints et par les projets précurseurs dans le cadre de l'ameublement de salle de bain.

Entendida como previsión y capacidad empresarial, que bien han demostrado las metas alcanzadas y los proyectos pioneros en el ámbito de la decoración de cuartos de baños.

Понимается, как дальновидность и предпринимательские навыки, которые наглядно демонстрируют достижения и предшествующие проекты в сфере мебели для ванных комнат.

KNOW HOW

Altissima qualità derivante da una cultura industriale che coniuga un alto grado di automazione ad un insostituibile sapere artigianale, coltivato sul territorio da generazioni.



A very high quality, result of an industrial culture that matches a high-level automation with the inimitable craftsman capability developed along centuries in this geographic area.

Eine industrielle Kultur vereint mit hoher Automatisierung und in unserer Gegend seit Generationen verhaftetem unverzichtbarem, handwerklichem Wissen, das ist unser Rezept für Spitzenqualität.

Très grande qualité dérivant d'une culture industrielle qui conjugue un haut degré d'automation à un savoir-faire artisanal irremplaçable, cultivé sur le territoire depuis des générations.

Elevada calidad que deriva de una cultura industrial que combina un elevado grado de automatización con un insustituible saber artesanal, cultivado en el territorio desde hace muchas generaciones.

Очень высокое качество благодаря промышленной культуре, которая сочетает высокую степень автоматизации и незаменимые знания и мастерство, культивируемое в данной сфере в течение нескольких поколений.

VALUE

Ricerca dell'eccellenza, passione, investimento costante nella tecnologia dei macchinari, alto rendimento di tutto il processo produttivo, attenzione alle esigenze del cliente finale, prodotti a ridotto impatto ambientale.



Intended as search of excellence, passion, constant investment in machine technology, high efficiency of the entire manufacturing process, attention to end user needs, products with reduced environmental impact.

Bemühen um Exzellenz, Leidenschaft, laufende Investitionen in Technik und Maschinen, hohe Produktivität, Aufmerksamkeit auf die Bedürfnisse des Endkunden, umweltfreundliche Produkte.

Recherche de l'excellence, de la passion, de l'investissement constant dans la technologie des machines, haut rendement de tout le processus de production, de l'attention aux exigences du client final, produits à impact environnemental réduit.

Búsqueda de la excelencia, pasión, inversión constante en la tecnología de las maquinarias, alto rendimiento de todo el proceso productivo, atención a las exigencias del cliente final, productos de reducido impacto ambiental.

Стремление к совершенству, энтузиазм, постоянные инвестиции в технологии оборудования, высокая эффективность всего производственного процесса, внимание к потребностям конечного потребителя, продукты с пониженным воздействием на окружающую среду.

DESIGN

Inteso come processo progettuale che investe tutti gli aspetti imprenditoriali, dal prodotto, alla comunicazione, al servizio.



Intended as the whole planning process, which involves all the aspects of business: from product manufacturing to communication and service.

Im Sinne des planerischen Prozesses, der übergreifend alle Unternehmensparten, vom Produkt über die Kommunikation bis hin zum Service, umfasst.

Entendu comme processus conceptuel qui investit tous les aspects de l'entreprise, du produit à la communication jusqu'au service.

Entendido como proceso de proyección que cubre todos los aspectos empresariales, desde el producto, a la comunicación, al servicio.

Понимается как процесс проектирования, который включает все аспекты бизнеса, от изделия, до коммуникации и услуг.

SIAMO PRESENTI
IN PIÙ DI 100 PAESI.

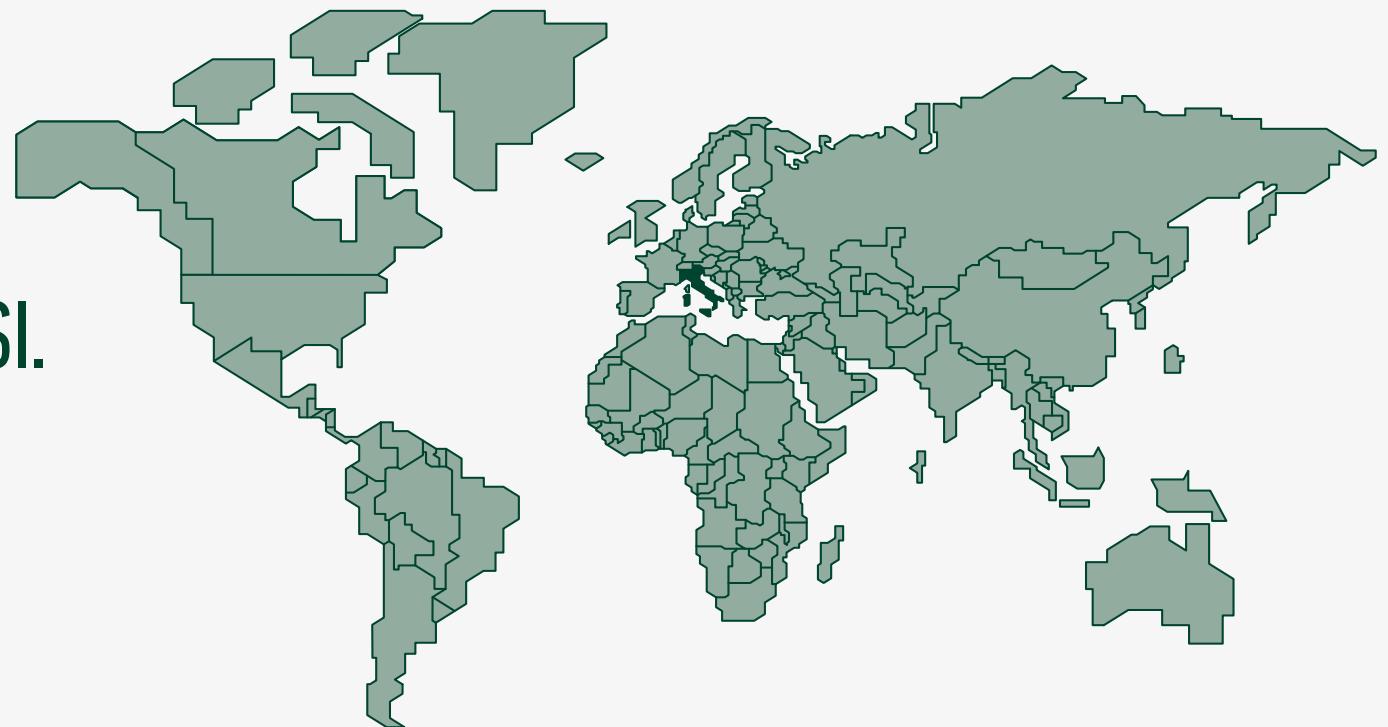
We are distributed in more than 100 countries

Wir sind in über 100 Ländern vertreten

Nous sommes présents dans plus de 100 pays

Estamos presentes en más de 100 países

Мы работаем в более 100 странах



I NOSTRI PROGETTI.

*Our projects | unsere projekte
Nos projets | nuestros proyectos
Наши проекты*

AUSTRALIA

Olympic Stadium Hotel, Sidney
Balencia Apartments, Melbourne
One East Apartments, Melbourne
Emirates Resort Wolgan Valley, New South Wales

AUSTRIA

Hotel Sonne, Dornbirn
Katschberg, Wien

CHINA

Shangri-La Hotel, Shenzhen
Emporio Giorgio Armani, Hong Kong
Sofitel Hotel, Shanghai
Tourism Hotel, Hong Kong
Ldr Hotel, Changsha
The Paragon, Macau
Hotel Yingren di Beijing, Pechino

CROATIA

Hotel Petalon, Vrsar
Hotel Marina, Rijeka

CZECH REPUBLIK

Eurovea Project, Bratislava

Apolonia Hotel, Praha
Truhlarcka, Praha

DENMARK

Glopteket Museum, Copenhagen
Novo Nordisk HQ, Copenhagen
Slots- & Ejendomsstyrelsen, Copenhagen

EMIRATES

Palm Island, Dubai
Burj Lofts, Dubai
Burj Views, Dubai
Al Furjan, Dubai
Jumeirah Park, Dubai
Marina Residential Apartments, Dubai
Jumeirah Islands, Dubai
Traders Hotel (Shangrila) - Deira Dubai
Hotel Al Habtoor Grand - Marina, Dubai
Dubai Mall Hotel - Dubai

FINLAND

Hilton Airport Hotel, Helsinki

GERMANY

Axel Springer Hochhaus, Berlin
Hotel Kosmos, Köln
Hotel Am Kaiserdamm, Berlin

GREECE

Press Room Olympic Games, Athens
Acropolis Museum, Athens
Archaeological Museum of Olympia, Olympia
Onassis Cultural Center, Athens

KOREA

Harbor View (part of Songdo IBD project),
Songdo

KUWAIT

Hotel Missoni Kuwait - Symphony
Building, Kuwait city
Kempinski Hotel (Al Julia's Resort & SPA), Kuwait
Symphony Hotel, Kuwait
Four Season Hotel, Kuwait

INDIA

Apeejay The Park Resort, Calcutta
Park Hyatt Hotel, Hyderabad

INDONESIA

Regent Hotel, Jakarta

IRAN

Ghoo Middle East Diamond Project, Salmanshahr

IRELAND

The Jurys Hotel Group, Dublin

ISRAEL

Savyon Kfar Saba, Tel Aviv

ITALY

Museo del 900, Palazzo dell'Arengario, Milano

Ferrari-Maserati Showroom, Modena Hotel Savoy, Venezia
Hotel Fini, Modena
Relais Della Rovere, Tuscany Hotel Degli Atleti, Sestriere
Hotel Sheraton, Roma

KUWAIT

Hotel Missoni Kuwait - Symphony Building, Kuwait City
Kempinski Hotel (Al Julia's Resort & SPA), Kuwait
Symphony Hotel, Kuwait
Four Season Hotel, Kuwait

INDIA

Apeejay The Park Resort, Calcutta
Park Hyatt Hotel, Hyderabad

JAPAN

Westin Kyoto Hotel, Kyoto
Swatch Tower, TokyoBrillia Komagome Apartments, Tokyo
Takanawa Apartments, Tokyo

JORDAN

Hyatt Regency, Jordan
Fairmont Hotel - Amman, Jordan

KINGDOM OF SAUDI ARABIA

Oleya Hotel - Riyadh, Saudi Arabia

MALDIVES

Kurumba Village, Male'
Nakatchafushi, Male'

MAURITIUS

Long Beach, Isla Mauricio

MOROCCO

Eden Beach Hotel, Casablanca

NEW ZEALAND

Trekkers Hotels Complex, Wellington
Apartments At The Cresent, Wellington

NORWAY

Best Western Hotel Bondeheimen,
OsloGran Hotel, Oslo

PORTUGAL

Sede Montepio Geral, Lisboa
Escritorio Mitsubishi Tejo, Lisboa
Project Navegantes, Lisboa
Bom Sucesso Design Resort
Leisure & Golf, Obidos
Monchique apartments , Porto
Tiara Park Atlantic, Porto

QATAR

Ramada Encore Hotel - Doha, Qatar
Regent Hotel - Doha, Qatar

RUSSIA

Beshtau Hotel, Pyatigorsk town

SINGAPORE

Quayside Isle, Singapore

The Greenwood Estate, Bukit Timah
Orchard Scotts Resort, Singapore

SPAIN

Gran Melia, Palacio de Isoria, Tenerife
Hotel Room Mate, Barcelona
Proyecto Pla de Palau, Barcelona
Hotel Golf Archanda, Bilbao

SOUTH AFRICA

Vineyard Hotel, Cape Town
Pearls of Umhlanga, Durban
Ballito Manor, Durban
The Sails on Timeball, Durban
Raddison Blu Hotel, Cape Town

SOUTH KOREA

W-Hotel, Seoul
Seocho Art XI, Seoul
Haeundae Poseidon, Busan
The Ridge Hotel, Durban

SWEDEN

Scandic Crown, Gothenburg
Hasselbladska Huset, Gothenburg
Sjöräddningenshus, Gothenburg
New Raddison Blue Hotel, Malmö

SWITZERLAND

Palazzo Mantegazza, Lugano
Edendrei, Zurich
Residenza Panorama, Lutry

TURKEY

Celal Aga Konagi Hotel, Istanbul
Hilton Hotel, Konya

TAIWAN

N.Y. Art Deco, Taichung

TURKMENISTAN

Awaza Hotel, Turkmenistan

UK

Tower Thistle, London
Covent Garden Hotel, London
Pelham Hotel, London
Missoni Hotel, Edinburgh
Dorset Square Hotel, London
Vicarage Gate House, London

UKRAINE

Business center "MERX" in Kiev
Show-room "Infinity" in Kharkov

USA

Haioca Corporation, Baltimore
On The Avenue Hotel, New York

VIETNAM

Hoang Tra Life Wellness Resort
Life Resort Da Nang, Da Nang City
Bitexco Financial Tower, Ho Chi Minh City

AWARDS



SELEZIONE COMPASSO D'ORO

1994 Sistema Sfera
2004 Orinatoio Girly

2



ADI DESIGN INDEX
2000 Sistema Zero
2003 Sistema Zero+
2003 Orinatoio Girly

3



reddot design award

REDDOT DESIGN AWARD
2004 Sistema Verso
2006 Sistema Verso
2015 Green
2016 Sistema Newflush®

4

DESIGN PLS

DESIGN PLUS

1999 Sistema Luce
2001 Sistema Zero
2003 Sistema ZeroDomino
2003 Sistema Verso
2005 Programma C
2005 Sistema VersoComfort
2009 Programma Roma

7



INNOVATIONSPREIS ARCHITECTUR UND TECHNIK
2001 Sistema Zero
2003 Sistema Girly
2005 Sistema VersoComfort

3



GOOD DESIGN
2003 Sistema Girly
2003 Sistema Verso
2008 Programma Proiezioni
2014 Impronta 125
2015 Green

5



design award
winner

IF DESIGN

- 2003 Sistema ZeroDomino
- 2004 Sistema Verso
- 2005 Programma C
- 2005 Sistema VersoComfort
- 2006 Programma Roma
- 2009 Programma Muse
- 2009 Programma Proiezioni
- 2016 Sistema Newflush®

8



Certificat d'excellence

SIDIM

- 2003 Sistema ZeroDomino

1



ZLOTA VILLA

- 2008 Programma Muse

1

13



Designpreis der
Bundesrepublik
Deutschland

GERMAN DESIGN COUNCIL

- 2004 Sistema Verso | Sistema ZeroDomino
- 2006 Programma C | Sistema VersoComfort
- 2009 Programma Muse | Programma Proiezioni
- 2010 Programma Proiezioni
- 2011 Programma Muse

8



GRAND DESIGNS AWARD

- 2008 Programma Muse
- 2009 Programma Proiezioni

2



DESIGNER KITCHEN AND BATHROOM AWARDS

- 2013 Sistema Impronta

1



SAPER GUARDARE AL FUTURO.

*Look into the future
Die fähigkeit in die zukunft zu blicken
Savoir regarder le futur
Saber mirar hacia el futuro
Уметь смотреть в будущее*

Lo slogan "Think Green" utilizzato dalla Catalano nella campagna di comunicazione del 2013, è oggi alla base di tutte le scelte progettuali e di processo dell'azienda. Le performance di tutte le varie fasi - pre-produzione, trasporto dei prodotti, utilizzo e riciclo - vengono continuamente monitorate e migliorate.

The slogan "Think Green" used by Catalano's 2013 advertising campaign, is now the cornerstone for all design choices and processes in the company. All the processes - pre-production, production transportation, use and recycling phases - are being continuously monitored and improved.

Der Slogan "Think Green", der von Catalano in der Werbekampagne 2013 verwendet wurde, ist heute die Grundlage aller Projekt- und Prozessentscheidungen des Unternehmens. Die Leistung in allen verschiedenen Phasen – Vorproduktion, Produkttransport, Nutzung und Recycling – wird ständig überwacht und optimiert.

Lago di Vico, Viterbo, Italy



Nuovo impianto fotovoltaico | New photovoltaic power plant
Neue Photovoltaikanlage | Nouvelle installation photovoltaïque
Nueva instalación fotovoltaica | Новая фотогальваническая установка



Le slogan "Think Green" qui caractérisait la campagne de communication de 2013 et aujourd'hui la base de tous les choix productifs et marketing de l'entreprise. La performance des différentes phases productives, logistiques, recyclages sont continuellement améliorées.

El tema "Think Green(Piensa en verde)" utilizado por Catalano en la campaña de comunicación de 2013, está, hoy en día, en la base de todas las opciones de diseño y proceso de la empresa. El rendimiento de todas las variadas fases -pre-producción, transporte de los productos, uso y reciclaje- son continuamente monitoreados y mejorados.

Лозунг "Think Green", использованный Каталано во время коммуникационной кампании 2013 года, сегодня является основой выбора всех проектов и процессов фирмы. Выполнение всех различных фаз – до производства, транспортировки продукции, использования и утилизации – постоянно контролируется и улучшается.

Nell'ottobre 2015 è stata portata a compimento la seconda trincea del parco fotovoltaico aziendale che, con l'aggiunta di oltre 3000 nuovi pannelli porta la quota dell'energia solare prodotta autonomamente a 1.625 kw/h.

In October 2015, the second part of the solar power plant was completed by adding more than 3,000 new panels and bringing the increase of independently produced energy to 1.625 kw/h.

Im Oktober 2015 ist der zweite Abschnitt des unternehmenseigenen Fotovoltaik-Parks fertiggestellt worden, der mit mehr als 3000 neuen Solarpaneelen den Anteil der selbständig hergestellten Solarenergie auf 1.625 kw/h.

<u>MODULI FOTOVOLTAICI INSTALLATI</u>	<u>INCREMENTO DELLA PRODUZIONE ENERGETICA</u>	<u>COPERTURA DEL FABBISOGNO ENERGETICO</u>	<u>PRODUZIONE ANNUA (KWh)</u>
Pv modules installed Installierte Fotovoltaik-Module Éléments photovoltaïques installés Módulos fotovoltaicos instalados Установленные фотогальванические модули	Increase in energy production Steigerung der Energieproduktion Augmentation de la production d'énergie Incremento de la producción energética Увеличение производств электроэнергии	Coverage of energy requirements Deckung des Energiebedarfs Couverture des exigences énergétiques Cobertura de las necesidades energéticas Покрытие необходимой электроэнергии	Annual production (KWh) Jährliche Produktion (kWh) Production annuelle (KWh) Producción anual (KWh) Producción anual (Kw/hora) Годовое производство (KWh)

ieri | yesterday | gestern | hier | ayer | вчера

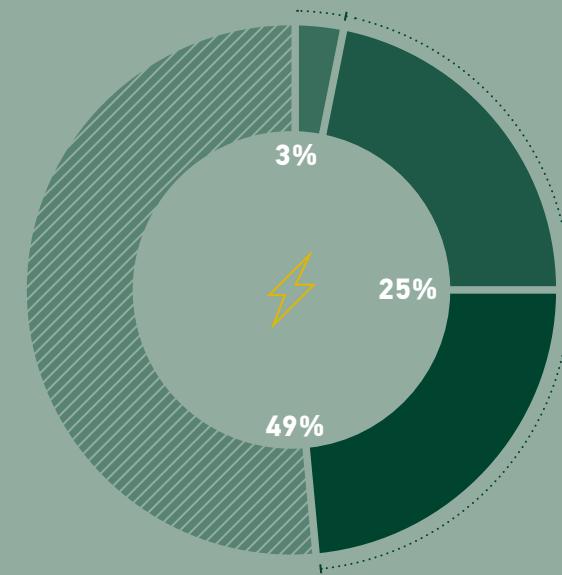
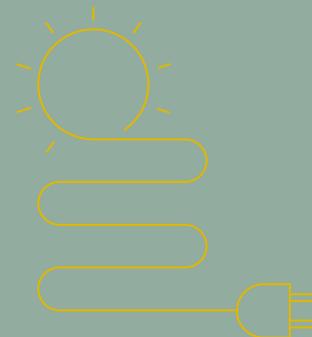
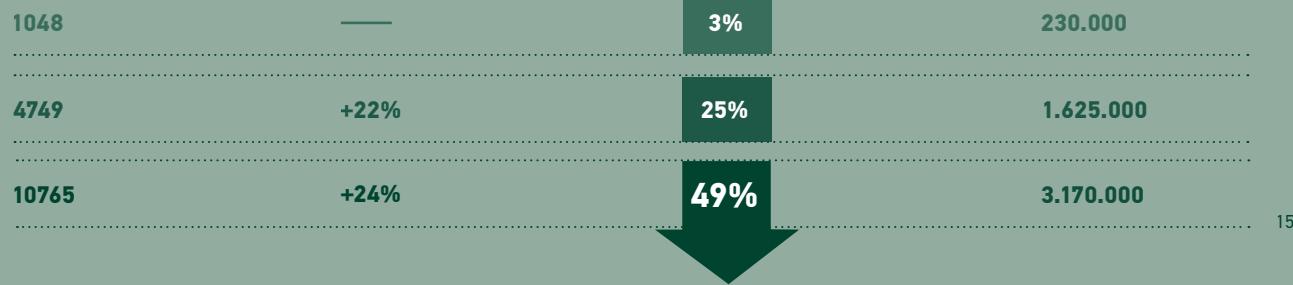
oggi | today | heute | aujourd'hui | hoy | сегодня

domani | tomorrow | morgen | demain | mañana | завтра

En Octubre 2015 a aboutit la seconde partie du déploiement par l'entreprise de 300 panneaux photovoltaïques portant ainsi notre autonomie énergétique solaire à 1.625 kw/h.

En octubre de 2015 se ha llevado a cabo la segunda parte del parque fotovoltaico de la empresa que, con la adición de otros 3000 nuevos paneles eleva la cuota de la energía solar, producida de modo autónomo, a 1.625 kw/h.

В октябре 2015 года завершилась вторая фаза фотогальванического парка фирмы, который с введением более 3000 новых панелей, позволяет увеличить долю солнечной энергии, производимой автономно, сдо1.625 kw/ч.



THINK GREEN

TECHNOLOGICAL SKILLS



MAGGIORE LEVIGATEZZA

Smoothness | Glattheit | Aspect lisse
Suavidad | Глянец



PULIZIA FACILE E RAPIDA

Quick cleaning | Schnelle Reinigung
Nettoyage rapide | Rápida limpieza
Быстрая уборка



LUNGA DURATA DI VITA

Long lifecycle | lange Lebensdauer
Longue durée | Larga duración de vida
Длительная жизнь



MAGGIORE BRILLANTEZZA

Brightness | Glanz | Aspect brillant
Brillo | Блеск



MAGGIORE RESISTENZA AGLI AGENTI CHIMICI

Resistance to chemicals | Chemikalienbeständigkeit
Résistant aux agents chimiques | Resistencia a los agentes químicos | Сопротивляемость к химическим веществам



RISPETTO PER L'AMBIENTE

Respect for the environment | Umweltfreundlichkeit
Respect de l'environnement | Respeto por el Medio Ambiente | Уважение к окружающей среде



IGIENE TOTALE

Total hygiene | Umfassende Hygiene | Hygiène totale
Higiene total | Полная гигиена



CATAglaze



Cataglaze è una barriera totale a prova di sporco. Creando una superficie liscia e planare, elimina i micro avvallamenti della ceramica, evitando per sempre alle macchie di aderire. Una rivoluzionaria smaltatura che rende la ceramica inattaccabile e inalterabile e che crea una differenza immediatamente percepibile con le superfici tradizionalmente trattate.

A total bacteria-proof treatment. By minimising surface porosity, our lifetime glaze facilitates water flow and cleaning and ensures that ceramic products have a long-lasting smooth finish. Cataglaze is a revolutionary high performance treatment that improves surface hygiene and ensures superior long-lasting brightness, when compared to traditionally treated ceramics.

CATAglaze

Cataglaze bildet eine schmutzabweisende Barriere. Dank der perfekt glatten und ebenen Oberfläche werden Vertiefungen in der Keramik beseitigt und dadurch das Anhaften von Schmutz und Kalk deutlich reduziert. Die revolutionäre Glasur macht das Material höchst beständig. Dadurch entsteht im Vergleich zu den herkömmlich behandelten Oberflächen ein sofort wahrnehmbarer Unterschied.

Cataglaze est une barrière totale à l'épreuve de l'hygiène. Grâce à la création d'une surface parfaitement lisse et plane, il élimine les micro-dépressions de la céramique, en évitant ainsi pour toujours aux taches d'adhérer. Un émaillage révolutionnaire qui confère des propriétés inattaquables et inaltérables à la céramique et crée une différence immédiatement visible avec les surfaces traditionnellement traitées.

SMALTO TRADIZIONALE

Traditional glaze | traditionelle Glasur | Émail traditionnel
Esmalte tradicional | Традиционная эмаль



Una barrera total a prueba de higiene! Reduciendo al mínimo la porosidad de la superficie, nuestro esmalte de larga duración facilita el flujo de agua y asegura que los productos cerámicos tengan un acabado liso y duradero. Un revolucionario esmalte de altas prestaciones que mejora la higiene de la superficie, garantiza una brillantez superior de larga duración respecto a la cerámica tratada de modo tradicional.



Полный гигиенический барьер. Сокращая до минимума пористость поверхности, наша эмаль облегчает стекание воды и при уборке наша керамическая продукция принимает на долго гладкую поверхность. Революционная эмаль улучшает гигиену поверхностей и гарантирует на долго лучший блеск по сравнению с керамикой, обработанной традиционным способом.

L'AFFIDABILITÀ DEI NUOVI SMALTI COLORATI.

Reliability of new coloured glazes

*Die Zuverlässigkeit der neuen farbemaillierungen
Fiabilité des nouveaux émaux de couleurs
Fiabilidad de los nuevos esmaltes coloreados
Надежность новых цветных эмалей*



RESISTENZA AGLI SBALZI TERMICI.

Per verificare la resistenza agli sbalzi termici, Catalano adotta un processo che sottopone il prodotto (ormai smaltato) a tre cicli continui di shock termici progressivi.

RESISTANCE TO THERMAL SHOCK.

To test the resistance to thermal shock, Catalano tests each product (after glazing phase) with three continuous cycles of progressive thermal shock.

BESTÄNDIGKEIT GEGENÜBER TEMPERATURWECHSELN.

Um die Widerstandsfähigkeit gegen Temperatursprünge zu testen, verwendet Catalano ein Verfahren, bei dem das (nunmehr emaillierte) Produkt drei aufeinanderfolgenden Temperaturschock-Zyklen ausgesetzt wird.

RESISTENZA AGLI AGENTI CHIMICI.

Per verificare la resistenza agli agenti chimici, i prodotti smaltati vengono immersi prima in una soluzione con un 5% di acido cloridrico e poi in un'altra soluzione acquosa contenente il 5% di idrossido di sodio.

RESISTANCE TO CHEMICALS.

To test the resistance to chemical agents, the glazed products are dipped in a hydrochloric acid (HCl) 5% aqueous solution and then in a sodium hydroxide 5% aqueous solution.

WIDERSTANDSFÄHIGKEIT GEGEN CHEMIKALIEN.

Um die Widerstandsfähigkeit gegen Chemikalien zu testen, werden die emaillierten Produkte zunächst in eine Lösung mit 5% Salzsäure getaut und dann in eine weitere wässrige Lösung mit einem Natriumhydroxidgehalt von 5%.



RÉSISTANCE AUX VARIATIONS THERMIQUES.

Pour vérifier la résistance aux variations thermiques, Catalano a une procédure qui soumet le produit émaillé à trois cycles continus de chocs thermiques progressifs.

RESISTENCIA A LOS CHOQUES TÉRMICOS.

Para verificar la resistencia a los choques térmicos, Catalano adopta un proceso que somete el producto (ya esmaltado) a tres ciclos continuos de choques térmicos progresivos.

ТЕРМОСТОЙКОСТЬ.

Для проверки термостойкости Каталано применяет процесс, при котором продукт (уже покрытый эмалью) проходит три постоянные прогрессивные циклы термических шоков.

RÉSISTANCE AUX AGENTS CHIMIQUES.

Pour vérifier la résistance aux agents chimiques, les produits émaillés sont immergés d'abord dans une solution contenant 5% d'acide chloridrique et ensuite dans une solution aqueuse contenant 5% d'hydroxyde de sodium.

RESISTENCIA A LOS ATAQUES QUÍMICOS.

Para verificar la resistencia a los ataques químicos, los productos esmaltados se sumergen primero en una solución con un 5% de ácido clorhídrico y después en otra solución acuosa que contiene un 5% de hidróxido de sodio.

СОПРОТИВЛЯЕМОСТЬ К ХИМИЧЕСКИМ ВЕЩЕСТВАМ.

Для проверки сопротивляемости к химическим веществам, продукция, покрытая эмалью, погружается сначала в раствор с 5% хлористоводородной кислоты и затем в другой водяной раствор с 5% гидрата натрия.

THINK GREEN

TECHNOLOGICAL SKILLS



VORTEX FLUSHING



CATAGLAZE



FISSAGGIO NASCOSTO

Hidden fixing | Versteckte Befestigung | Fixation invisible
Fijación oculta | Скрытый крепеж



RIMLESS



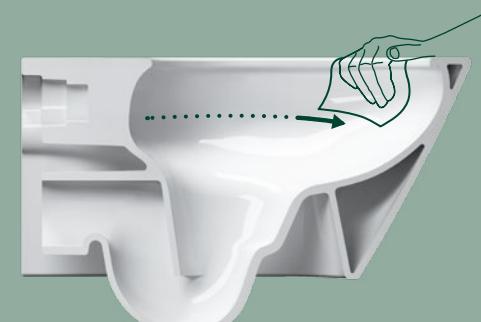
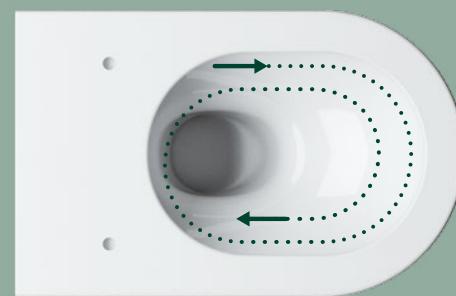
SIFONE SMALTATO

Glazed siphon | Emaillierter Sifon
Siphon émaillé | Sifón esmaltado
Эмалированный сифон

newflush®



MODELLO BREVETTATO
REGISTERED DESIGN



Con il suo vortice d'acqua, incrementa il comfort del prodotto riducendo in modo sensibile anche la rumorosità delle operazioni di scarico.

L'eliminazione della brida crea una bordatura continua che consente operazioni di pulizia più semplici e approfondite, riducendo significativamente la quantità di detergente.

The Newflush® water vortex optimises flushing performance and significantly reduces the sound of toilet flush.
The removal of the rim ensures visual continuity of the surfaces and allows for easier and deeper cleaning requiring less detergents.

Steigert durch einen wirbelartigen Wasserstrom die Spülleistung des WC's und verringert deutlich die Lärmbelastung der Toilettenspülung.
Der Verzicht auf den traditionellen Spülrand garantiert eine bessere Verteilung des Wassers und ermöglicht gleichzeitig eine gründlichere und einfachere Reinigung des WC's.

Au moyen d'un débit d'eau à vortex, augmente le confort du produit en réduisant sensiblement le bruit durant le vidage.
L'élimination de la bride garantit une meilleure continuité des surfaces du WC tout en permettant un nettoyage plus simple et plus approfondi et un usage moins intensif de produits nettoyants.

Con su remolino de agua, aumenta la comodidad del producto reduciendo sensiblemente los niveles de ruido en las operaciones de descarga.
La eliminación del freno crea un borde continuo que permite operaciones de limpieza más simples y profundas, reduciendo significativamente la cantidad de detergente.

Благодаря своей вихревой системе слива воды, повышается комфортность продукции, на много снижается шум от слива. Устранение ободка создает непрерывную кромку, которая дает возможность более простой и глубокой уборке, сокращая при этом количество моющих средств.

tested by



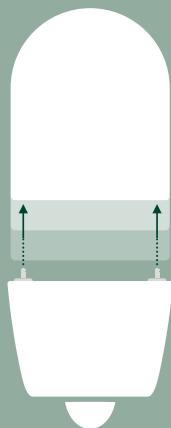
EN - 997
6 L

SEDILI

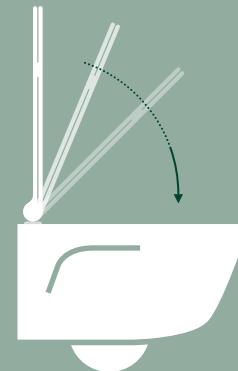
Toilet seats | Sitze | Abattants
Asientos | Крышки



TAKE-OFF SYSTEM



SOFT CLOSE



Sistema a sgancio rapido del coprivaso che consente una pulizia totale.

Quick-release system facilitates thorough cleaning.

Schnelltrennsystem für die Beckenabdeckung, das eine vollständige Reinigung ermöglicht.

Système amovible rapide qui permet de garantir une hygiène parfaite.

Sistema de fijación rápida de la tapa que permite una limpieza total.

Система быстрого снятия крышки унитаза, позволяющая полную уборку.

Sedili a chiusura controllata in resina inalterabile.

Soft-close toilet seats made in durable resin.

Sitze mit kontrolliertem Schließablauf aus beständigem Harz.

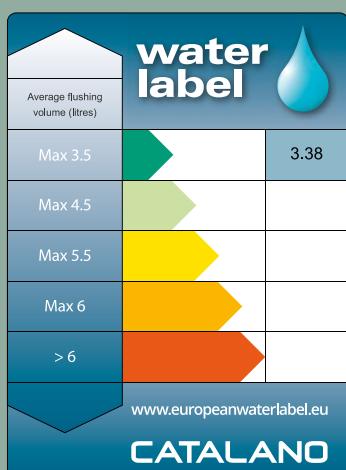
Abattant à fermeture contrôlée en résine inaltérable.

Asientos con cierre amortiguado en resina inalterable.

Крышки с плавным опусканием из стойкой пластмассы.

WATER LABEL.

20


TEST #1
SCARICO TOTALE

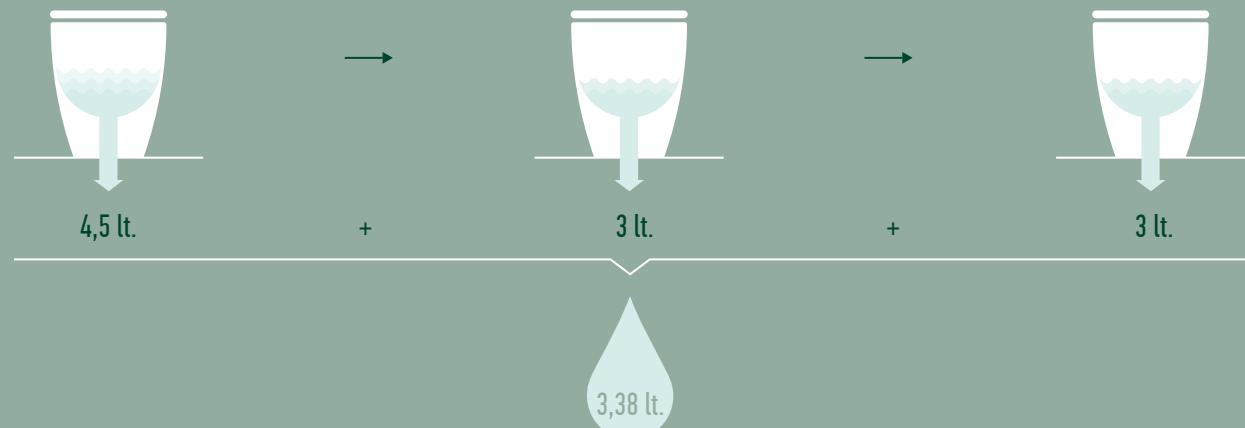
Full flush
Vollspülung
Evacuation totale
Descarga total
Полный слив

TEST #2
SCARICO PARZIALE

Partial flush
Teilspülung
Evacuation partielle
Descarga parcial
Частичный слив

TEST #3
SCARICO PARZIALE

Partial flush
Teilspülung
Evacuation partielle
Descarga parcial
Частичный слив



Una nuova certificazione accompagna i WC Catalano, attribuita e attestata dalla The Water Label Company. Il certificato mostra una classificazione di performance, indicando il volume massimo d'acqua che il wc utilizza nella fase di scarico. Il valore riportato viene ottenuto dalla media di 3 test di scarico, di cui uno totale e due parziali.

All Catalano WCs have a new label, certified and issued by The Water Label Company. The label shows a performance ranking, indicating the maximum water volume of the toilet's flush. The volume is the average of 3 flushes, one full flush and two partial flushes.

Die Catalano-WCs besitzen eine neue Zertifizierung, die von der Water Label Company vergeben wird. Die Zertifizierung stellt eine Leistungsklassifizierung dar und gibt das maximale Wasservolumen an, das ein WC bei der Spülung verbraucht. Der angegebene Wert stellt den Mittelwert aus 3 Spültests dar, davon eine Vollspülung und zwei Teilspülungen.

Une nouvelle certification accompagne les cuvettes Catalano, attribuée par "the water label company". Ce certificat donne la classification de performance, en indiquant le volume maximum d'eau qu'utilise la cuvette dans sa phase d'évacuation. La valeur présentée est obtenue par la moyenne de 3 tests d'évacuation, une évacuation totale et deux partielles.

Una nueva certificación acompaña a los sanitarios de Catalano, atribuida y certificada por la empresa The Water Label Company. El certificado muestra una clasificación de rendimiento, indicando el volumen máximo de agua que el inodoro utiliza en la fase de descarga. El valor se obtiene del promedio de 3 pruebas de descarga, de los cuales uno es total y dos parciales.

Унитазы Каталано сопровождаются новым сертификатом, сертифицированным и выданным организацией The Water Label Company. Сертификат показывает классификацию действия, указывая максимальный объем воды, который используется унитазом во время слива. Указанное значение получается в результате в среднем 3-х испытаний слива, одного полного и двух частичных.

COLLEZIONI

*Collections
Kollektionen
Collections
Colecciones
Коллекции*

IT

La famiglia Green, ispirata ai principi morfologici della natura, è connotata da superfici curve e bordi sottili. La famiglia completa è composta da 4 diversi sistemi, ognuno con caratteristiche morfologiche ben definite: 7 lavabi Green, disponibili ad appoggio, a sospensione, su mobile, e su colonna; 3 lavabi Green Up, caratterizzati dai bordi sottili dei loro ampi piani d'appoggio ed installabili a sospensione e su mobile; 3 lavabi Green One, declinati su dimensioni più contenute e forme arrotondate e di memoria in cui è possibile rileggere la tradizione dei catini dei primi anni del Novecento; 6 lavabi Green Lux d'appoggio e semincassato, caratterizzati da una forma organica e dalla leggerezza dei bordi estremamente sottili, proposti anche nelle versioni con finitura satinata nei colori bianco, azzurro, verde e grigio. Tutta la collezione prevede l'integrazione con mobili contenitori a colonna, specchi e accessori dedicati di produzione INOVA.

FR

La collection GREEN tire son inspiration de l'observation de la nature et de ses lignes aux superficies courbes et aux bordures fines et subtiles. La collection complète est composée de 4 systèmes aux caractéristiques morphologiques bien définies: 7 lavabos GREEN, disponibles à poser, suspendus, sur meuble et sur colonne ; 3 lavabos GREEN UP caractérisés par leurs bords fins, leurs larges surfaces d'appui, qui peuvent s'installer suspendus, à poser ou sur colonne ; 3 lavabos GREEN ONE aux dimensions plus contenues et aux formes arrondies dans lesquelles vous pourrez retrouver l'esprit des lavabos du "NOVECENTO" italien ; 6 lavabos GREEN LUX à poser et semi-encastre caractérisés par des lignes aux formes organiques, aux bords légers et fins disponibles dans les finitions satinées (mats) blanc, gris, bleu et vert.

EN

The Green range, based on nature's morphological principles, is marked by continuous curves and thin edges. The full range is made of 4 systems, featuring different morphologic characteristics: 7 Green washbasins, suitable for sit-on, wall-hung, furniture or pedestal mounted installation; 3 Green Up washbasins, marked by thin edges and side shelves, suitable for wall-hung and furniture installation; 3 Green One washbasins, with smaller dimensions and rounded shapes which resemble the typical style of bowls in the early twentieth century; 6 Green Lux washbasins, suitable for semi inset and sit-on installation, with natural shapes and thin edges, also available in white, light blue, green and grey satin finishes.
The whole collection can be combined with pedestals, mirrors and fittings made by Inova.

ES

La familia Green, inspirada en los principios morfológicos de la naturaleza, se caracteriza por superficies curvas y sutiles bordes. La familia completa se compone de 4 sistemas diferentes, cada uno con características morfológicas bien definidas: 7 lavabos Green, disponibles de apoyo, suspendido, sobre encimera y sobre columna; 3 lavabos Green Up, caracterizados por la sutileza de los bordes de sus amplios niveles de apoyo con instalación suspendida o sobre encimera; 3 lavabos Green One, decantado hacia dimensiones más reducidas y formas redondeadas y en cuya memoria es posible leer la tradición del cuento de principios del siglo XX; 6 Lavabos Green Lux de apoyo y semiencastre, caracterizados por una forma orgánica y por la ligereza de los bordes extremadamente sutiles, disponibles también en versiones con acabado satinado en los colores blanco, azul, verde y gris. Toda la colección ofrece la integración en muebles con columna, espejos y accesorios dedicados de la producción INOVA.

DE

Die Produktfamilie Green, die von den morphologischen Grundsätzen der Natur inspiriert ist, zeichnet sich durch geschwungene Flächen und dünne Ränder aus. Die komplette Familie besteht aus 4 verschiedenen Systemen, von denen jedes klar definierte morphologische Eigenschaften besitzt: 7 Green-Becken, die für die Aufsatzt-, Hänge- und Unterbaumontage erhältlich sind; 3 Waschtische Green Up, die sich durch schmale Ränder und breite Stützflächen auszeichnen und sowohl aufgehängt als auch auf einem Möbel installiert werden können; die Waschtische Green One, die sich durch geringere Abmessungen und rundlichere Formen auszeichnen, in denen sich Tradition der Waschtische aus der Frühzeit des 20. Jahrhunderts widerspiegelt; 6 Waschtische Green Lux und mit Sockel und Halbeinbau, die sich durch eine organische Form und die Leichtigkeit der extrem dünnen Ränder auszeichnen. Sie werden auch in matter Ausführung mit den Farben weiß, hellblau, grün und grau angeboten. Die gesamte Kollektion umfasst ergänzend Einlassmöbel in Säulenform und zugehörige Spiegel und Zubehörteile des Herstellers INOVA.

LT

Семья коллекции Green, вдохновленная морфологическими принципами природы, характеризуется изогнутыми поверхностями и тонкими краями. Полная серия состоит из 4 разных систем, каждая с четким морфологическим характеристиками: 7 раковин Green настольные, подвесные, для мебели или с колонной; 3 раковины Green Up, имеющие тонкие края и обширную поверхность, устанавливаемые в подвесном виде или на мебели; 3 раковины Green One, склонные к более содержанным размерам и более круглым формам, напоминающим традиции чаши начала Двадцатого века; 6 раковин Green Lux настольных и полуустановленных, характеризованных органической формой и легкостью крайне тонких краев, предлагаемых так же в матовой отделке белого, голубого, зеленого и серого цвета.
Вся коллекция предусматривает интеграцию с мебелью, зеркалами и аксессуарами производства ИНОВА.



GREEN

24



Green 100
Wc | Bidet Zero 55

© CATALANO
2016

100x50_{cm}

cod. 1100GR00



80x50_{cm}

cod. 180GR00



60x50_{cm}

cod. 160GR00



Green 80

© CATALANO
2016



GREEN UP

26



Green Up 120

© CATALANO
2016

120x52_{cm}

cod. 1120GRUP00



100x52_{cm}

cod. 1100GRUP00



80x52_{cm}

cod. 180GRUP00





CC



Green Up 100
Wc | Bidet 53



© CATALANO
2016

GREEN ONE

28



Green One 65
Wc | Bidet 53



© CATALANO
2016

65x50_{cm}

cod. 165GRON00



60x47.5_{cm}

cod. 160GRON00



55x45_{cm}

cod. 155GRON00



Green One 60

GREEN



Green 60

© CATALANO
2016

60x38_{cm}

cod. 160AGR00



50x38_{cm}

cod. 150AGR00



Ø 48

cm
cod. 148AGR00



Ø 42

cm
cod. 142AGR00



Green Ø48

© CATALANO
2016



Green Lux 65

© CATALANO
2016

65x42cm

cod. 165GRLX00



60x40cm

cod. 160GRLX00



42x42cm

cod. 142GRLX00



65x42cm

cod. 165GRLXBM



cod. 165GRLXVS

60x40cm

cod. 160GRLXBM



cod. 160GRLXVS

42x42cm

cod. 142GRLXBM



cod. 142GRLXVS

65x40_{cm}

cod. 165AGRLX00



60x38_{cm}

cod. 160AGRLX00



40x40_{cm}

cod. 140AGRLX00



65x40_{cm}



cod. 165AGRLXBM



cod. 165AGRLXGS



cod. 165AGRLXAS



cod. 165AGRLXVS

60x38_{cm}



cod. 160AGRLXBM



cod. 160AGRLXGS



cod. 160AGRLXAS



cod. 160AGRLXVS

40x40_{cm}



cod. 140AGRLXBM



cod. 140AGRLXGS



cod. 140AGRLXAS



cod. 140AGRLXVS



GREEN
NEW COLLECTION

100x50 cod.1100GR00



120x52 cod.1120GRUP00



65x50 cod.165GRON00



60x38 cod.160AGR00



65x42 cod.165GRLX00



65x40 cod.165AGRLX00



80x50 cod.180GR00



100x52 cod.1100GRUP00



60x47.5 cod.160GRON00



50x38 cod.150AGR00



60x40 cod.160GRLX00



60x38 cod.160AGRLX00



60x50 cod.160GR00



80x52 cod.180GRUP00



55x45 cod.155GRON00



Ø48 cod.148AGR00



42x42 cod.142GRLX00



40x40 cod.140AGRLX00



Ø42 cod.142AGR00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets

Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables

Сочетаемые унитазы и биде

p. 64

p. 65-66

p. 122

55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55N00



55x35 cod.1VP5500 | 1BI5500



53x37 cod.1VSLR00 | 1BSLR00



55x35 cod.1VS55N00 | 1BS55N00



45x35 cod.1VP4500



50x35 cod.1VSV50N00 | 1BSV50N00



62x35 cod.1MPZN00 + 1CMSZ00

62x35 cod.1MPZN00 + 1SCSC00*



45x35 cod.1VSV45N00



* con scocca e cisterna anticondensa

with anticondensation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противоконденсатной оболочкой и слившимся бачком

IT

I lavabi Premium rappresentano la massima espressione della poliedricità funzionale e tipologica, segno distintivo dell'approccio progettuale Catalano, unendo l'idea di leggerezza all'inconfondibile matrice geometrica quadrangolare. La famiglia, che oggi è composta di 17 lavabi, si è arricchita dei nuovi lavabi Premium Up da 120 e 100 cm con piani simmetrici, e 80 e 60 con piani asimmetrici. Premium propone quindi un'ampia gamma di prodotti di lunghezza variabile da 150 a 40 cm, installabili fino a 3 modalità differenti (sospeso, appoggio e su mobile), integrabili con specifici portasciugamani e mobili (INOVA) disponibili in diverse configurazioni e finiture.

FR

Les lavabos premium sont l'expression maximum de multiplicités fonctionnelles, signature distinctive de l'approche conceptuelle de CATALANO, qui unit l'idée de légèreté aux formes géométriques quadrangulaires.
LA collection, composée de 17 lavabos, s'est enrichie des dimensions 120 et 100 cm aux plans symétriques et des dimensions 80 et 60 aux plans asymétriques. Premium propose ainsi une vaste gamme de produits compris entre 150 et 40 cm, à poser ou suspendue avec porte serviette ou meuble (INOVA) disponibles dans plusieurs finitions.

EN

The Premium range of washbasins combines contemporary square design and versatile options for practicality. The collection is made up of 17 washbasins, with new Premium Up washbasins in 120 cm and 100 cm sizes with side shelves and Premium Up 80 cm and 60 cm sizes with the option of left or right hand side shelves. The Premium collection has a wide choice of sizes, varying from 150 cm to 40 cm and can be installed in 3 different ways (wall-hung, countertop and furniture installation). INOVA towel rails and furniture is available for Premium in various configurations and finishes.

ES

Los lavabos Premium representan la máxima expresión de la poliedricidad funcional y tipológica, sello distintivo del enfoque de diseño de Catalano, uniendo la idea de ligereza a la inconfundible matriz geométrica cuadrangular. La familia, que ahora se compone de 17 lavabos, se ha enriquecido con los nuevos lavabos Premium Up de 120 y 100 con alzados simétricos y de 80 y 60 cm con alzados asimétricos. Premium ofrece una amplia gama de productos de longitud variable de 150 a 40 cm, con hasta 3 diferentes modalidades de instalación: suspendida, de apoyo y sobre encimera, combinables con toalleros específicos y muebles (INOVA) disponibles en distintas configuraciones y acabados.

DE

Die Waschtische der Produktfamilie Premium sind der Höhepunkt der funktionellen und typologischen Vielseitigkeit, die ein besonderes Merkmal der Projektphilosophie von Catalano ist. Dabei wird die Idee der Leichtigkeit mit der unverkennbaren rechteckigen Form verbunden. Die Familie, die heute aus 17 Waschtischen besteht, wurde um die neuen Waschtische Premium Up erweitert, wobei die Waschtische mit 120 und 100 cm symmetrische Flächen aufweisen, während die mit 80 und 60 cm asymmetrische Flächen besitzen. Premium bietet also eine breite Produktpalette mit verschiedenen Längen von 150 bis 40 cm an, für die es bis zu 3 verschiedene Einbaumöglichkeiten gibt (Aufsatz-, Hänge- und Unterbaumontage). Sie können mit speziell entworfenen Handtuchhaltern und Möbel (INOVA) kombiniert werden, die in verschiedenen Konfigurationen und Ausführungen erhältlich sind.

LT

Раковины Premium представляют максимальную экспрессию многофункциональности и типологии, отличительный знак проектного подхода Каталано, добавляя идею легкости к безошибочной геометрической четырехугольной матрице. Семья, состоящая сегодня из 17 раковин, обогатилась новыми раковинами Premium Up 120 и 100 см с симметричными поверхностями, 80 и 60 см - с асимметричными поверхностями. Premium предлагает широкую гамму продукции различной длины от 150 до 40 см, устанавливаемые 3 различными способами (подвесные, настольные и для мебели), интегрируемые специальными полотенцедержателями и мебелью (ИНОВА) доступные в различной конфигурации и отделке.



PREMIUM

38



Premium 150
Wc | Bidet 55



© CATALANO
2014

150x50_{cm}

cod. 115VP00



120x47_{cm}

cod. 112VPD00



PREMIUM



Premium 100

© CATALANO
2014

120x47_{cm}

cod. 112VP00



100x47_{cm}

cod. 110VP00



80x47_{cm}

cod. 180VP00



60x47_{cm}

cod. 160VP00



50x47_{cm}

cod. 150VP00





Premium 60

© CATALANO
2014



Premium 80

© CATALANO
2014

PREMIUM UP



Premium Up 120
Wc | Bidet 55



© CATALANO
2016

120x47 cm

cod. 112VPUP00



100x47 cm

cod. 110VPUP00



Premium Up 100

PREMIUM UP

44

Premium Up 80

© CATALANO
2016



80x47SX_{cm}

cod. 180SVP00



80x47DX_{cm}

cod. 180DVP00



60x47SX_{cm}

cod. 160SVPUP00



60x47DX_{cm}

cod. 160DVPUP00



Premium Up 60

PREMIUM

46



Premium 70
Wc 55

© CATALANO
2014



Premium 55
Wc 45

© CATALANO
2014

70x37 cm

cod. 170VP00



55x37 cm

cod. 155VP00

40x32 cm

cod. 140VP00



55x47 cm

cod. 1LSVP00



PREMIUM

150x50 cod.115VP00



120x47 cod.112VP00



120x47 cod.112VPD00



100x47 cod.110VP00



80x47 cod.180VP00



60x47 cod.160VP00



50x47 cod.150VP00



NEW

120x47 cod.112VPUP00



NEW

80x47 cod.180SVP00



70x37 cod.170VP00



55x47 cod.1LSVP00



NEW

100x47 cod.110VPUP00



NEW

80x47 cod.180DVP00



55x37 cod.155VP00



NEW

60x47 cod.160SVPUP00



40x32 cod.140VP00



NEW

60x47 cod.160DVPUP00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets

Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables

Сочетаемые унитазы и биде

p. 64

p. 65-66

p. 56

55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55N00



NEWFLUSH

55x35 cod.1VP5500 | 1BI5500



55x34 cod.1VSST00 | 1BSST00



55x35 cod.1VS55N00 | 1BS55N00



45x35 cod.1VP4500



50x35 cod.1VSV50N00 | 1BSV50N00



62x35 cod.1MPZN00 + 1CMSZ00

62x35 cod.1MPZN00 + 1SCSC00*



45x35 cod.1VSV45N00



* con scocca e cisterna anticondensa

with anticondensation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel

avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna

с противоконденсатной оболочкой и слившимся бачком

IT

Il progetto Star rappresenta l'esito della sperimentazione di prodotti dalle geometrie rigorose e dalle superfici perfettamente planari che distinguono molti sanitari del catalogo Catalano, cui si aggiunge la ricerca della massima riduzione dello spessore della ceramica - soli 18 mm sul bordo. La famiglia è composta di 4 lavabi: 105, 80 e 60 cm, installabili a sospensione, a semincassio, su colonna e su mobili dal disegno originale (INOVA), e di un lavabo da 58 cm installabile solo a semincassio o su mobile (INOVA). I lavabi 105, 80 e 60 cm sono inoltre integrabili con uno specifico portasciugamani. Alla collezione è associato uno specchio retroilluminato (INOVA). Completa la famiglia una coppia di wc e bidet sospesi dal disegno originale e coerente.

FR

Le projet Star représente le résultat de l'expérimentation de produits aux géométries rigoureuses et aux surfaces parfaitement planes qui distinguent de nombreux sanitaires du catalogue Catalano, auquel s'ajoute la recherche de la plus grande réduction de l'épaisseur de la céramique - seulement 18 mm sur le bord. La famille est composée de 4 lavabos : 105, 80 et 60 cm, qui peuvent être installés en suspension, semi-encastré, sur colonne et sur meubles au dessin original (INOVA), et d'un lavabo de 58 cm qui peut être installé uniquement en semi-encastré ou sur meuble (INOVA). Les lavabos 105, 80 et 60 cm peuvent également être intégrés d'un porte-serviettes spécifique. Un miroir rétroéclairé (INOVA) est associé à la collection. Un couple de toilettes et bidet suspendus au design original et cohérent complètent la famille.

EN

The Star project arose from the company's experimentation with the rigorous shapes and perfectly flat surfaces that characterize many of the sanitary fixtures from the Catalano catalogue, but with a significant reduction in the thickness of the ceramic material (only 18 mm at the edge). The collection consists of 4 washbasins: the 105, 80 and 60 cm versions (which can be installed in a wall-mounted, semi-recessed or pedestal configuration, or else nested within original INOVA cabinetry), and the 58 cm version (which offers semi-recessed or nested INOVA cabinet mounting possibilities). The 105, 80 and 60 cm washbasins can even be integrated with specific towel racks. The collection features a matching backlit mirror (INOVA). The family is even complemented with a matching wall-mounted toilet and bidet of original design.

DE

Das Projekt Star ist das Ergebnis geometrischer Experimente mit strengen Formen und vollkommen ebenen Flächen, wie sie für zahlreiche Produkte von Catalano prägend sind. Hinzu kommt die maximale Reduzierung der Keramikstärke - auf lediglich 18 mm am Rand. Die Serie besteht aus 4 Waschtischen: 105, 80 und 60 cm, die als Hänge-, Halbeinbau- oder Unterbauwaschtisch auf Säule oder Möbel (INOVA) montiert werden können und mit 58 cm, das nur als Halbeinbau- oder Unterbauwaschtisch (INOVA) erhältlich ist. Außerdem können die Modelle 105, 80 und 60 cm mit einem zugehörigen Handtuchhalter ausgestattet werden. Zu dieser Serie gibt es einen zugehörigen Spiegel mit Hintergrundsbeleuchtung (INOVA). Abgerundet wird die Produktserie durch das passende, originelle hängende Duo WC und Bidet.

ES

El proyecto Star representa el resultado de la experimentación de productos de geometrías rigurosas y de superficies perfectamente planas características de muchos sanitarios del catálogo Catalano, a los que se les añade la búsqueda de la máxima reducción del espesor de la cerámica - solo 18 mm en el borde. La familia se compone de 4 lavabos: 105, 80 y 60 cm, se pueden instalar suspendidos, semiempotrados, en columna y sobre muebles de diseño original (INOVA), y de un lavabo de 58 cm que se puede instalar solo semiempotrado o sobre mueble (INOVA). Además, los lavabos 105, 80 y 60 cm se pueden integrar con un específico porta toallas. Se le asocia a la colección un espejo retroiluminado (INOVA). Completa la familia un par de wc y bidés suspendidos de diseño original y compacto.

LT

Проект Star является результатом сочетания изделий строгих геометрических форм и идеально плоских поверхностей, что является характерной особенностью сантехнических изделий из каталога Catalano, плюс максимальное сокращение толщины керамики - всего 18 мм по краю. Серия состоит из 4 раковин: 105, 80 и 60 см, устанавливаемые настенным, полуустановляемым способом, а также на пьедестале и тумбах оригинального дизайна (INOVA), также имеется еще одна раковина на 58 см, которую можно установить только полуустановляемым способом или на тумбу (INOVA). Раковины 105, 80 и 60 см комплектуются специальным полотенцедержателем. Коллекция дополняется зеркалом с подсветкой (INOVA). Завершают серию пара из подвесного унитаза и биде оригинального и логичного дизайна.



Star 105
Wc | Bidet 55

© CATALANO
2014

105x48 cm

cod. 1105ST00



80x48 cm

cod. 180ST00



60x48 cm

cod. 160ST00



Star 80

STAR



Star 58
Wc | Bidet 55

© CATALANO
2014

58x45cm

cod. 158ST00





STAR



Star 55
Wc | Bidet

© CATALANO
2014

55x34 cm

Wc
cod. 1VSST00
Bidet
cod. 1BSST00



STAR

105x48 cod.1105ST00



58x45 cod.158ST00



Incasso | Inset
Einsatz | Encastree
Empotrado | встраивание

80x48 cod.180ST00



60x48 cod.160ST00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets
Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables
Сочетаемые унитазы и биде

p. 64

p. 65-66

55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55N00



55x35 cod.1VS55N00 | 1BS55N00



50x35 cod.1VSV50N00 | 1BSV50N00



45x35 cod.1VSV45N00



55x35 cod.1VP5500 | 1BI5500



45x35 cod.1VP4500



62x35 cod.1MPZN00 + 1CMSZ00

62x35 cod.1MPZN00 + 1SCSC00*



* con scocca e cisterna anticondensa
with anticondesation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противонденсатной оболочкой и сливным бачком

IT

Zero è la prima grande famiglia coordinata di sanitari della Catalano i cui prodotti derivano da un unico concept: la poliedricità tipologica. Un'idea rivoluzionaria che consente ai singoli prodotti di offrirsi a numerose installazioni: sospeso, semincasso, incasso, appoggio, su colonna, su mobile. Zero, connotata da una pianta quadrangolare, è oggi composta da 5 lavabi della stessa profondità, 50 cm, che vanno dal 125 a doppio catino al 50 cm e da 4 lavabi ZeroDomino (125, 100, 75 dx e 75 sx), che si distinguono per la presenza di piani multifunzione. Tutti i 9 lavabi prevedono un portasciugamani specifico e sono integrabili con mobili dal disegno esclusivo (INOVA). Zero offre anche un'ampia gamma di vasi terra, sospesi e monoblocchi, tra i quali si distingue il nuovo Newflush® Wc 55 sospeso.

EN

Zero is the first large family of coordinated Catalano sanitary fixtures derived from a unique concept: typological versatility. A revolutionary concept that allows the individual products to lend themselves to numerous installation possibilities: wall-mounted, recessed, nested, free-standing, pedestal and countertop. The Zero family, which is characterized by a quadrangular layout, is now comprised of 5 washbasins of the same depth (50 cm), ranging from the dual basin 125 cm version to the 50 cm model, and 4 ZeroDomino washbasins (125, 100, 75 right and 75 left), which feature distinctive multifunction surfaces. All 9 washbasins are furnished with a matching towel rack, and can even be integrated with exclusive INOVA cabinetry. The Zero line even offers a wide range of floor-based bowl fixtures (both wall-mounted and mono-block), including the wall-mounted 55 toilet featuring the innovative Newflush® mechanism.

DE

Zero ist die erste große Produktfamilie von kombinierbaren Sanitärelementen aus dem Hause Catalano, dessen Produkte alle auf ein einziges Konzept zurückgehen: die typologische Vielseitigkeit. Eine revolutionäre Idee, durch welche sich die einzelnen Elemente für verschiedene Einbaulösungen eignen: Hänge-, Einbau-, Aufsatz-, Unterbaumontage auf Säule und Möbel. Zur Serie Zero mit rechteckigem Grundriss gehören heute 5 Waschtische mit 50 cm Tiefe, vom 125 cm Doppelwaschbecken bis 50 cm und 4 Waschtische ZeroDomino (125, 100, 75 re und 75 li) mit mehreren Multifunktionsablagen. Alle 9 Modelle haben einen zugehörigen Handtuchhalter und sind mit Waschtischmöbeln mit exklusivem Design (INOVA) integrierbar. Zu Zero gehört auch ein umfassendes Angebot an Stand-, Hänge- und Monoblock-WCs, besonders bemerkenswert das Hänge-WC 55 mit der neuen Newflush® Spülung.

FR

Zero est la première grande famille coordonnée de sanitaires de Catalano dont les produits dérivent d'un concept unique : le caractère polyèdre typologique. Une idée révolutionnaire qui permet à chaque produit de s'adapter à de nombreuses installations : suspendue, semi-encastré, encastré, en appui, sur colonne et sur meuble. Zero, caractérisée par un plan quadrangulaire, il est aujourd'hui composé de 5 lavabos de la même profondeur, 50 cm, qui vont de 125 à double bac de 50 cm et de 4 lavabos ZeroDomino (125, 100, 75 D et 75 G), qui se distinguent par la présence des plans multifonctions. Tous les 9 lavabos prévoient un porte-serviettes spécifique et sont intégrables avec des meubles au design exclusif (INOVA). Zero offre également une large gamme de cuvettes sur pied, suspendues et monobloc, parmi lesquelles se distingue les toilettes 55 suspendues avec le nouveau dispositif Newflush®.

ES

Zero es la primera gran familia coordinada de sanitarios de Catalano cuyos productos derivan de un único concepto: la poliedricidad tipológica. Una idea revolucionaria que permite a cada producto la posibilidad de numerosas instalaciones: suspendido, semiempotrado, empotrado, de apoyo, en columna, sobre mueble. Zero, se distingue por su planta cuadrangular, está compuesta por 5 lavabos de la misma profundidad, 50 cm, que van del 125 de doble palangana al 50 cm y por 4 lavabos ZeroDomino (125, 100, 75 dch y 75 izq), que se caracterizan por la presencia de planos multifunción. Los 9 lavabos prevén un portatoallas específico y se pueden integrar con muebles de diseño exclusivo (INOVA). Zero también ofrece una amplia gama de inodoros de suelo, suspendidos y monoblocks, entre los cuales se distingue el wc 55 suspendido con el nuevo dispositivo Newflush®.

LT

Zero - это первая крупная серия комплектов сантехники, чьи изделия созданы на основе уникальной концепции: типологической разносторонности. Революционная идея, что позволяет установить отдельные изделия разными способами: подвесным, полуустраиваемым, встраиваемым, накладным, на пьедестал, на тумбу. Zero, отличающийся четырехугольным планом, теперь состоит из 5 раковин одинаковой глубины, 50 см длиной от 125 на две мойки до 50 см, и из 4 раковин ZeroDomino (125, 100, 75 правосторонняя и 75 левосторонняя), характерной особенностью которых является наличие многофункциональных поверхностей. Все 9 раковин предусматривают специальный полотенцедержатель и могут сочетаться с эксклюзивной дизайнерской мебелью (INOVA). Zero также предлагает широкую гамму напольных унитазов, подвесных и моноблоков, среди которых выгодно отличается подвесной унитаз 55 с новейшим устройством Newflush®.



ZERO



60

Zero 125

© CATALANO
2014

125x50_{cm}

cod. 1125ZE00



100x50_{cm}

cod. 110ZE00



75x50_{cm}

cod. 175ZE00



60x50_{cm}

cod. 16QZE00



50x50_{cm}

cod. 15QZE00





ZERO DOMINO

62



ZeroDomino 125

© CATALANO
2014



ZeroDomino 100

© CATALANO
2014

125x50_{cm}

cod. 1125D000



100x50_{cm}

cod. 110D000



75x50DX_{cm}

cod. 17DZE00



75x50SX_{cm}

cod. 17SZE00





Zero 55
Wc Newflush | Bidet



55x35 cm

Wc *newflush*[®]
cod. 1VS55NR00



tested by
 TÜV Rheinland
EN - 997
6 L



Wc
cod. 1VS55N00



Bidet
cod. 1BS55N00



50x35 cm

Wc
cod. 1VS50N00
Bidet
cod. 1BSV50N00



45x35 cm

Wc
cod. 1VS45N00



55x35_{cm}

Wc
cod. 1VP5500
Bidet
cod. 1BI5500



45x35_{cm}

Wc
cod. 1VP4500



Zero 55
Wc | Bidet

ZERO

66



Zero 62
Wc Monoblocco

62x35cm

Wc
cod. 1MPZN00



cod. 1CMSZ00 + 5BASZ00



cassetta in ceramica + meccanismo di scarico
ceramic cistern + flushing device
keramikspülkasten + spülsystem
réservoir en céramique + mécanisme de vidage
cisterna de cerámica + mecanismo de descarga
керамический смывной бачок + смывной механизм

cod. 1SCSC00 + 5BSSC00



scocca in ceramica + cisterna anticondensa
one body ceramic shell + anti-condensation cistern
keramikbecken + spülkasten mit schwitzwassersisolierung
caisson en céramique + citerne anti-condensation
chasis de cerámica + cisterna antocondensación
керамическая оболочка + противоконденсатный смывной бачок

ZERO

125x50 cod.1125ZE00



125x50 cod.1125D000



55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55N00



55x35 cod.1VP5500 | 1BI5500



100x50 cod.110ZE00



100x50 cod.110D000



55x35 cod.1VS55N00 | 1BS55N00



45x35 cod.1VP4500



75x50 cod.175ZE00



75x50 cod.17SZE00



60x50 cod.16QZE00



75x50 cod.17DZE00



50x50 cod.15QZE00



50x35 cod.1VSV50N00 | 1BSV50N00



62x35 cod.1MPZN00 + 1CMSZ00

62x35 cod.1MPZN00 + 1SCSC00*



45x35 cod.1VSV45N00



* con scocca e cisterna anticondensa

with anticondensation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противоконденсантной оболочкой и сливным бачком

IT

I lavabi Verso sono caratterizzati da una matrice geometrica quadrangolare che consente di offrire soluzioni tipologiche versatili. La collezione si compone quindi di 2 lavabi, integrabili con uno specifico portasciugamani e installabili a sospensione su più lati, ad appoggio, a semincasso, sottopiano. Inoltre Verso prevede il sistema VersoComfort, emblema del design for-all, pensato per un'utenza allargata e che comprende un lavabo a sospensione e un wc sospeso.

EN

The Verso collection features a strong square design with a range of versatile installation options. The Verso line is comprised of 2 washbasins that can be installed be dedicated towel rails. They are suitable for wall-hung (on different sides), sit- on, semi-inset and under-counter installation. Verso also includes the VersoComfort range with a wall hung washbasin and wall hung WC designed for the accessibility sector.

DE

Die Waschtische der Produktfamilie Verso zeichnen sich durch eine viereckige geometrische Form aus, die vielseitige Lösungen erlaubt. Die Kollektion besteht also aus 2 Waschtischen, die durch einen speziell entworfenen Handtuchhalter ergänzt werden können. Einbau durch mehrseitige Hängemontage, Aufsatz- und Unterbaumontage. Außerdem beinhaltet die Produktfamilie Verso das System VersoComfort, ein Sinnbild des For-All-Designs, das sich an ein breites Publikum richtet und zu der ein Hängewaschtisch und ein Hänge-WC gehören.

FR

Les lavabos VERSO se caractérisent par une matrice géométrique quadrangulaire qui offrent des nombreuses solutions d'aménagements. La collection est composée de 2 lavabos, avec son porte serviette spécifique, à installer suspendus sur plusieurs faces, à poser , semi-encastré ou dessous plan. De plus, VERSO offre avec VERSOCOMFORT, emblème du DESIGN FOR ALL, une offre qui comprend lavabo et cuvette suspendus.

ES

Los lavabos Verso se caracterizan por una matriz geométrica cuadrangular que proporciona soluciones tipológicas versátiles. La colección se compone de 2 lavabos, integrado con un toallero específico y montado suspendido sobre los laterales, de apoyo, semiencastrado, y bajo encimera. Además Verso contempla el sistema VersoComfort, emblema del diseño integral, diseñado para un consumidor y que incluye un lavabo y un inodoro suspendidos.

LT

Раковины Verso характеризуются геометрической четырехугольной матрицей, позволяющей предложить универсальные типологические решения. Коллекция состоит из двух раковин, интегрируемые одним специальным полотенцедержателем, устанавливаемые подвесным способом с нескольких сторон, настольным способом и полуустановленным способом под столешницей. Кроме этого Verso предусматривает систему VersoComfort, эмблема design for-all, задуманная для широкого потребителя, который принимает подвесную раковину и подвесной унитаз.



69

VERSO



70

Verso Trentasette 50

© CATALANO
2014

50x37 cm

cod. 15037VE00



50x25 cm

cod. 125VN00



VeroVenticinque 50

VERSOCOMFORT &



VersoComfort 70

© CATALAN 2012

70x60 cm

cod. 1LAHN00



70x37 cm

Wc
cod. 1VSHE00



VERSO

50x37 cod.15037VE00



50x25 cod.125VN00



70x60 cod.1LAHN00



70x37 cod.1VSHE00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets

Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables

Сочетаемые унитазы и биде

p. 64

p. 65-66

55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55N00



55x35 cod.1VS55N00 | 1BS55N00



55x35 cod.1VP5500 | 1BI5500



45x35 cod.1VP4500



50x35 cod.1VSV50N00 | 1BSV50N00



62x35 cod.1MPZN00 + 1CMSZ00

62x35 cod.1MPZN00 + 1SCSC00*



45x35 cod.1VSV45N00



* con scocca e cisterna anticondensa
with anticondensation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противоконденсантной оболочкой и сливным бачком

IT

Una famiglia di sanitari ispirata alla leggerezza, sintesi di eleganza, funzionalità e innovazione. Piane quadangolari con angoli arrotondati assicurano grande funzionalità e volumi contenuti, anche nelle piccole dimensioni. La collezione si compone di 4 lavabi installabili a sospensione e ad appoggio, che prevedono l'integrazione con portasciugamani dal disegno originale. Completa la famiglia una coppia di vasi sospesi coerente con le linee della collezione.

EN

A sanitary ware collection inspired by lightness, representing the epitome of elegance, functionality and innovation. Square forms with rounded corners ensure functionality with beauty. The collection consists of 4 washbasins, suitable for wall-hung and sit-on installation. Dedicated towel rails are available for all Proiezioni basins. The collection also includes a wall hung WC and bidet in the distinctive Proiezioni design.

DE

Eine Produktfamilie, die durch Leichtigkeit gekennzeichnet ist, die Verbindung von Eleganz, Funktionalität und Innovation. Vierseitige Grundrisse mit gerundeten Ecken ermöglichen eine hohe Funktionalität auch bei geringen Abmessungen. Die Kollektion besteht aus 4 Waschtischen, die hängend oder aufliegend eingebaut werden können und die mit einem speziell entworfenen Handtuchhalter ergänzt werden können. Die Familie wird durch 2 hängend montierte WC-Bidet-Duos abgerundet, deren Linien der Kollektion entsprechen.

FR

Une collection inspirée par la légèreté , synthèse d'élégances, fonctionnalité et d'innovation. Ses formes quadrangulaires avec des angles arrondis lui confèrent une grande fonctionnalité et des volumes maîtrisés même dans les dimensions de petites dimensions. La collection est composée de 4 lavabos à poser ou suspendus, prévoit un accessoire porte serviette optionnel et complétée de cuvettes suspendues aux designs harmonieux.

ES

Una familia de sanitarios inspirada por la levedad, elegancia, funcionalidad e innovación. Planta cuadrangular con esquinas redondeadas aseguran una gran funcionalidad y volúmenes contenidos, incluso en pequeñas dimensiones. La colección consta de 4 lavabos con instalación suspendida y de apoyo, que proporcionan la integración con el toallero del diseño original. Completa la familia un par de senos suspendidos en coherencia con la tónica predominante de la colección.

LT

Семья санфаянса, вдохновляемая легкостью, элегантностью, функциональностью и инновацией. Четырехугольные размеры, закругленные углы обеспечивают высокую функциональность и низкие объемы даже в при небольших размерах. Коллекция состоит из 4 подвесных и настольных раковин, интегрируются с оригинальными полотенцедержателями. Завершает семью пара подвесных унитазов, имеющих те же линии коллекции.



75

PROIEZIONI



Proiezioni 80
Wc | Bidet 55

© CATALANO
2014

80x42_{cm}

cod. 180PR00



60x42_{cm}

cod. 160PR00



42x42_{cm}

cod. 142PR00



40x22_{cm}

cod. 140PR00



PROIEZIONI



78

Proiezioni 56
Wc | Bidet

© CATALANO
2014

56x34_{cm}

Wc
cod. 1VSPN00
Bidet
cod. 1BSPN00



PROIEZIONI

80x42 cod.180PR00



60x42 cod.160PR00



42x42 cod.142PR00



40x22 cod.140PR00



56x34 cod.1VSPN00 | 1BSPN00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets
Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables
Сочетаемые унитазы и биде

p. 64

p. 65-66

55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55N00



55x35 cod.1VP5500 | 1BI5500



55x35 cod.1VS55N00 | 1BS55N00



45x35 cod.1VP4500



50x35 cod.1VSV50N00 | 1BSV50N00



62x35 cod.1MPZN00 + 1CMSZ00

62x35 cod.1MPZN00 + 1SCSC00*



45x35 cod.1VSV45N00



* con scocca e cisterna anticondensa
with anticondensation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противоконденсантной оболочкой и сливным бачком

IT

La forza iconica del "segno", cifra distintiva dei lavori dello studio Fuksas, si ritrova integralmente nel progetto della collezione Impronta. Superfici fluide, evocative della natura, sono state abilmente plasmate e messe a contrasto con perimetri quadrangolari o squadrati. La collezione si compone di 5 lavabi: 125, 100, 80 (sospeso e da incasso), 83, 75 (da appoggio). Per i lavabi 125, 100 e 80 sono previsti mobili specifici (INOVA) con cassetti e portasciugamani integrati, mentre per i lavabi 83 e 75 dei ripiani (INOVA) disponibili in varie misure e finiture. Completano la collezione 2 specchi e 2 cassetiere (INOVA), disponibili in più finiture. Impronta è abbinabile al bidet Soft 55 sospeso e al wc Newflush® 55 sospeso.

FR

La force iconique du « signe », élément distinctif des travaux du cabinet Fuksas, se retrouve intégralement dans le projet de la collection Impronta. Les surfaces fluides, évocatrices de la nature, ont été habilement modelées et mises au contact avec des périmètres quadrangulaires et carrés. La collection est composée de 5 lavabos : 125, 100, 83 (à encastreter), 80, 75 (d'appui), et de deux receveurs de douche : 120 et 100 cm. Pour les lavabos 125, 100 et 80 sont prévus des meubles spécifiques (INOVA) avec tiroirs et porte-serviettes intégrés alors que pour les lavabos 83 et 75 des étagères (INOVA) disponibles dans différentes mesures et finitions. 2 miroirs et 2 commodes (INOVA), disponibles en plusieurs finitions complètent la collection. L'empreinte peut être associée au bidet Soft 55 suspendu et aux toilettes Newflush® 55 suspendues.

EN

The iconic power of the "symbol" (a distinctive feature of the work carried out by the Fuksas studio) is entirely integrated within the Impronta collection project. Fluid surfaces, evocative of nature, have been cleverly formed and placed in contrast with square or rectangular perimeters. The collection consists of 5 washbasins: 125, 100, 83 (nested), 80, 75 (countertop), and two shower trays: 120 and 100 cm. The 125, 100 and 80 washbasins are associated with specific INOVA cabinets, complete with integrated drawers and towel rails, while the 83 and 75 washbasins are matched with INOVA shelves available in various sizes and finishes. The collection also includes 2 mirrors and 2 chests of drawers (INOVA), available in various finishes. Impronta washbasin can be matched with wall-hung Soft 55 bidet and wall-hung Newflush® 55 WC.

DE

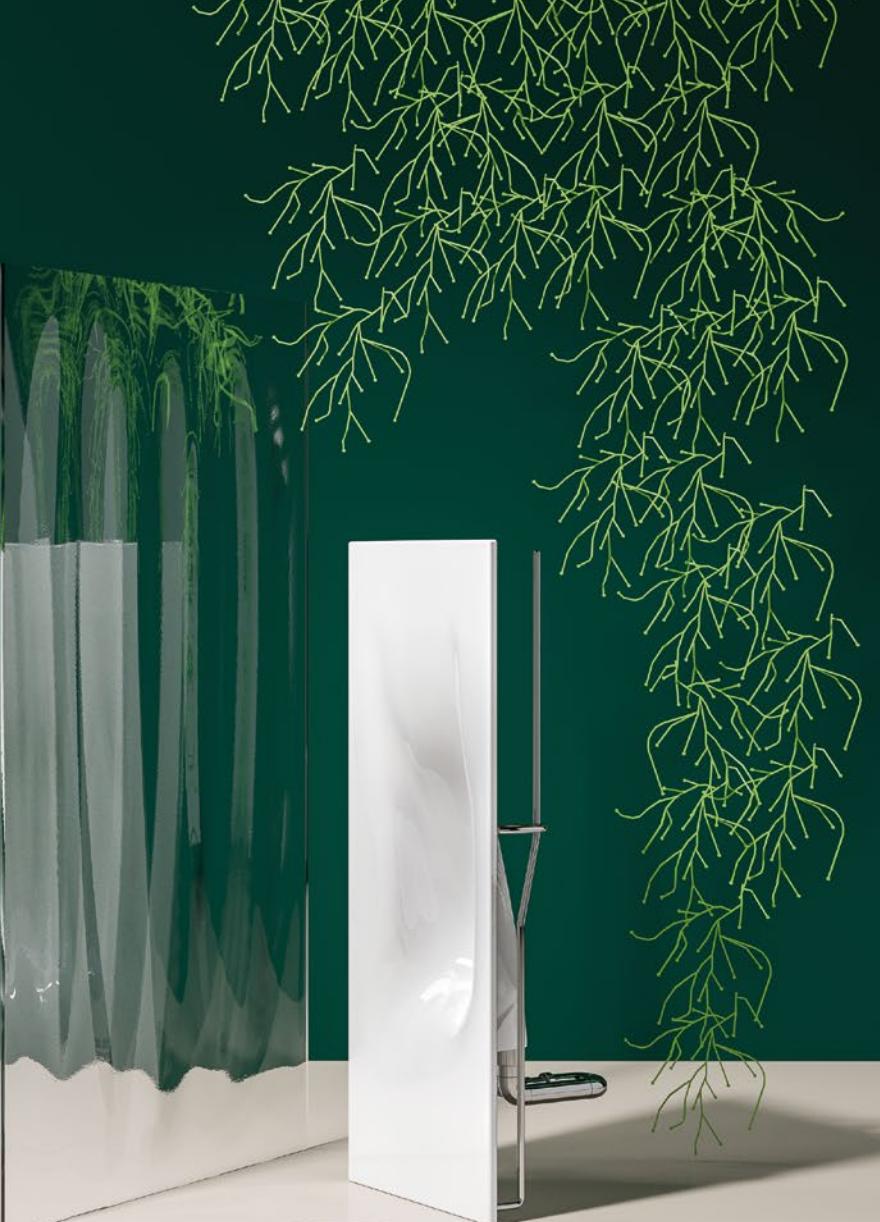
Die ikonische Kraft des die Arbeiten des Studios Fuksas prägenden "Zeichens" kommt beim Projekt der Kollektion Impronta in vollem Umfang zum Tragen. Fließende, an die Natur erinnernde Oberflächen, werden hier geschickt geformt und kontrastieren mit kantigen und rechteckigen Formen. Die Kollektion besteht aus 5 Waschtischen: 125, 100, 83 (Einbau), 80, 75 (Aufsatz) sowie zwei Duschwannen: 120 und 100 cm. Für die Waschtische 125, 100 und 80 sind Spezialmöbel (INOVA) mit integrierten Schubfächern und Handtuchhaltern vorhanden, die Waschtische 83 und 75 hingegen (INOVA) sind in verschiedenen Größen und Oberflächenausführungen erhältlich. Abgerundet wird die Kollektion durch 2 Spiegel und 2 Kommoden (INOVA) in verschiedenen Oberflächenausführungen. Ökologischer Fußabdruck des Hänge-Bidets Soft 55 und des Hänge-WCs Newflush® 55.

ES

La fuerza icónica de la "marca", cifra característica de los trabajos del estudio Fuksas, se encuentra integralmente en el proyecto de la colección Impronta. Superficies fluidas, evocadoras de la naturaleza, han sido plasmadas hábilmente y puestas en contraste con perímetros cuadrangulares o escuadrados. La colección se compone de 5 lavabos: 125, 100, 83 (empotrable), 80, 75 (de apoyo), y de dos platos de ducha: 120 y 100 cm. Para los lavabos 125, 100 y 80 hay previstos muebles específicos (INOVA) con cajones y porta toallas integrados, mientras que para los lavabos 83 y 75 hay estanterías (INOVA) disponibles en diferentes medidas y acabados. Completan la colección 2 espejos y dos cajoneras (INOVA), disponibles en más acabados. Impronta se combina con el bidé Soft 55 suspendido y con el wc Newflush® 55 suspendido.

LT

Легендарная сила "знака", отличительная особенность работ от студии Fuksas, полностью воплощается в проекте коллекции Impronta. Текущие поверхности, напоминающие природные формы, искусно оформленные и помещенные на контрасте с квадратными или четырехугольными периметрами. Коллекция состоит из 5 раковин: 125, 100, 83 (встраиваемые), 80, 75 (накладная), и двух душевых поддонов: 120 и 100 см. Для раковин 125, 100 и 80 предусмотрена специальная мебель (INOVA) с ящиками в комплекте с полотенцедержателями, а для раковин 83 и 75 имеются полки (INOVA) в разных размерах и отделках. Дополняют коллекцию 2 зеркала и 2 тумбы (INOVA), имеющиеся в различной отделке. Impronta сочетается с подвесным биде Soft 55 и подвесным унитазом Newflush® 55.





Impronta 125

© CATALANO
2014

125x50_{cm}

cod. 1125IM00



100x50_{cm}

cod. 1100IM00



80x50_{cm}

cod. 1801IM00



IMPRONTA



84

Impronta 83
Bidet Soft 55
Wc Newflush 55

© CATALANO
2014

83x48cm

cod. 183IM00



75x45 cm

cod. 175AIM00





Bidet Soft 55
Wc Newflush 55

© CATALANO
2014

55x35_{cm}

Wc *newflush*[®]
cod. 1VS55NR00



tested by

TUV Rheinland
EN - 997
6 L



Soft 55x35_{cm}

Bidet
cod. 1BS55NR00



IMPRONTA

125x50 cod.1125IM00



100x50 cod.1100IM00



80x50 cod.180IM00



83x48 cod.183IM00



Incasso | Inset
Einsatz | Encastree
Empotrado | Встраивание

75x45 cod.175AIM00



Appoggio | Sit on
Aufsatz | Appui
Apoyo | Опора

55x35 cod.1VS55NR00 | 1BS55NR00



IT

La famiglia Velis, da sempre distinta dall'equilibrio tra la morbidezza delle forme e la leggerezza degli spessori minimi, comprende 5 lavabi, 2 coppie di wc e bidet terra e 1 wc monoblocco. I lavabi 102 e 82 sono installabili sospesi e su mobile (INOVA) oppure integrabili con uno specifico portasciugamani; per i 3 lavabi d'appoggio ellittici è stato invece previsto un restyling del bordo, reso più morbido e contemporaneo; I wc-bidet terra e sospesi, così come il monoblocco 70, sono accomunati dalle stesse forme morbide dei lavabi.

FR

La collection Velis, s'est toujours distinguée par l'équilibre de ses formes et la faible épaisseur de ses lignes, elle intègre 5 lavabos, deux paires de cuvette - bidet et d'une cuvette monobloc. les vasques 102 et 82 peuvent être installées suspendues ou sur un meuble de la gamme Inova et possèdent un accessoire porte serviette optionnel. Les trois lavabos à poser elliptiques ont subis un relooking de leurs bordures, rendues plus fines pour un style plus contemporain. Les cuvettes et bidets respectent les lignes fluides et contemporaines des vasques.

EN

The Velis collection, with its delicate balance of soft contours and lightweight thin edges, includes 5 washbasins, 1 wall hung WC and bidet, 2 floor-mounted WCs and bidets and 1 close coupled WC. 102cm and 82 cm washbasins are suitable for wall-hung installation, furniture installation (INOVA) or they can be installed with dedicated towel rails; the 3 elliptical sit-on washbasins feature a new edge, more rounded and contemporary; wall-hung and floor-mounted WCs and bidets, as well as the 70 close coupled WC, reflect the same soft shape of the washbasins.

DE

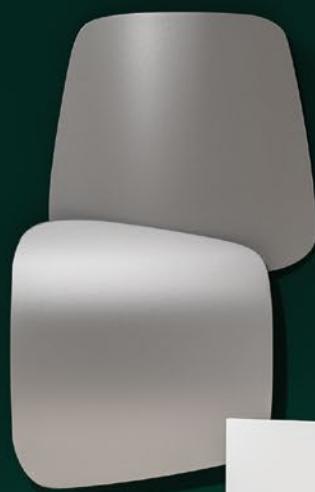
Die Produktfamilie Velis zeichnet sich seit jeher durch das Gleichgewicht zwischen weichen Formen und besonderer Leichtigkeit durch geringe Wandstärken aus. Sie umfasst 5 Waschtische, 2 WC-Bidet-Duos und ein Monoblock-WC. Die Waschtische 102 und 82 können hängend Unterbaumontage auf ein Möbel (INOVA) erhältlich, oder können um einen speziell entworfenen Handtuchhalter ergänzt werden. Die 3 elliptischen Waschtische mit Unterbaumontage erhielten dagegen eine Neugestaltung der Ränder, die weicher und zeitgemäßer wurden; die stehend und hängend montierten WC-Bidet-Duos wie auch der Monoblock-WC 70 erhielten dieselbe Anpassung an die weichen Formen wie die Waschtische.

ES

La familia Velis, distinta siempre del equilibrio entre la suavidad de las formas y la levedad del mínimo espesor, incluye 5 lavabos, 2 pares de inodoro y bidé a tierra y un inodoro monobloque. Los lavabos 102 y 82 se pueden instalar suspendidos y sobre encimera (INOVA) o estar integrados con un toallero específico. Para los 3 lavabos de apoyo elípticos se ha previsto cambio de imagen del borde, que sea más suave y contemporáneo; los inodoro y bidet, a tierra y suspendidos, así como el monobloque 70, están hermanados por las mismas líneas suaves de los lavabos.

LT

Семья Velis, отличающаяся всегда балансом между мягкостью форм и легкостью минимальной толщины, состоит из 5 раковин, пары напольных унитазов и биде и 1 унитаза моноблока. Раковины 102 и 82 устанавливаются в подвесном виде и на мебели (ИНОВА), или могут иметь специальный полотенцедержатель; у 3 эллиптических настольных раковин были пересмотрены края, которые стали более мягкими и современными; напольные и подвесные унитазы и биде, как и моноблок имеют единые мягкие формы как у раковин.



VELIS



102x51_{cm}

cod. 1102VL00



© CATALANO 2011

82x49_{cm}

cod. 182VL00



© CATALANO 2011

70x42_{cm}

cod. 170VLN00



© CATALANO 2011

60x42_{cm}

cod. 160VLN00



© CATALANO 2011

Ø42_{cm}

cod. 142VLN00



© CATALANO 2011



© CATALANO
2016

Velis 70



Velis 57
Wc | Bidet

57x37 cm

Wc
cod. 1VSL00
Bidet
cod. 1BSVL00



57x37 cm

Wc
cod. 1VP5700
Bidet
cod. 1BI5700



50x37 cm

Wc
cod. 1VP5000
Bidet
cod. 1BI5000





Velis 70
Wc Monoblocco Sifonico

70x37 cm

Wc
cod. 1MPVSJ00



cod. 1CMVSJ00 + 5BAVSJ00



cassetta in ceramica + meccanismo di scarico
ceramic cistern + flushing device
keramikspülkasten + spülsystem
réservoir en céramique + mécanisme de vidage
cisterna de cerámica + mecanismo de descarga
керамический смычной бачок + смывной механизм

62x37 cm

Wc
cod. 1MPVL00



cod. 1SCVL00 + 5BSSC00



scocca in ceramica + set di scarico
one body ceramic shell + flushing set
keramikkbecken + spülgnritur
caisson en céramique + kit de vidage
chasis de cerámica + set de descarga
керамическая оболочка + система смыва

VELIS

NEW

102x51 cod.1102VL00



NEW

82x49 cod.182VL00



NEW

70x42 cod.170VLN00



NEW

Ø42 cod.142VLN00



57x37 cod.1VSL00 | 1BSVL00



57x37 cod.1VP5700 | 1BI5700



NEW

60x42 cod.160VLN00



50x37 cod.1VP5000 | 1BI5000



62x37 cod.1MPVL00 + 1SCVL00



70x37 cod.1MPVSJ00 + 1CMVSJ00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets
Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables
Сочетаемые унитазы биде

p. 122

52x37 cod.1VSLI00 | 1BSLI00



50x37 cod.1VPLI00 | 1BILI00



IT

La famiglia di sanitari Sfera propone una gamma di 9 lavabi che vanno da 100 a 35 cm. I lavabi 100 e 80 integrano in una piano molto sottile un catino ovale e si offrono sia ad un'installazione sospesa e su mobile (INOVA) sia all'integrazione con uno specifico portasciugamani; I lavabi 70, 65 e 60 sono installabili a sospensione, in appoggio o su colonna e sono integrabili anch'essi con uno specifico portasciugamani. Per i 2 catini ovali e 2 circolari da appoggio è stato previsto un restyling arrotondando la parte interna del bordo per conferire maggiore leggerezza. La collezione si completa con una ricca offerta di vasi: 3 coppie di wc e bidet sospesi, 2 coppie di vasi terra e 1 wc monoblocco tra i quali emerge il wc 54 sospeso con il nuovo dispositivo Newflush®.

EN

The Sfera collection is made up of 9 washbasins of various sizes, ranging from 100cm to 35cm. The 100cm and 80cm models have an oval shaped interior set within a thin rectangular surround and are suitable for wall-hung and furniture (INOVA) installation. Dedicated towel rails are also available. The 70cm, 65cm and 60cm washbasins are suitable for wall-hung, sit-on or pedestal mounted installation and have dedicated towel rails. The re-design of the 2 oval and 2 circular sit-on basins involved increasing the roundness of the interior for visual lightness. The collection is complemented by a selection of WC and bidet options: 3 wall-hung WC options, including the wall-hung 54 WC with the innovative Newflush® system and rimless interior, 3 wall hung bidet options, 2 design options for the floor-mounted WCs and 1 close coupled WC.

DE

Die Produktfamilie Sfera bietet eine Palette von 9 Waschtischen, die von 100 bis 35 cm reichen. Die Waschtische 100 und 80 vereinigen eine sehr dünne Eben mit einem ovalen Becken, und eignen sich sowohl den Hängeeinbau als auch den eingelassenen Einbau auf ein Möbel (INOVA) und können durch einen speziell entworfenen Handtuchhalter ergänzt werden; die Waschtische 70, 65 und 60 können hängend, auf einem Unterbau oder stehend montiert werden und ebenfalls um einen speziell entworfenen Handtuchhalter ergänzt werden. Für die zwei ovalen und runden Waschtische mit Unterbau, wurden neu gestaltet, wobei die Innenseite des Randes abgerundet wurde, um ihm eine größere Leichtigkeit zu verleihen. Die Kollektion wird durch eine umfangreiche Kollektion von WCs und Bidets ergänzt: 3 hängend montierte WC-Bidet-Duos, 2 stehend montierte Duos und ein Monoblock-WC, nicht zu vergessen das hängend montierte WC 54 mit der neuen Newflush®-Spülung.

FR

La collection Sfera propose 9 lavabos de 100 à 35cm. Les lavabos 100 et 80 proposent des plans fins et peuvent être installés suspendus ou poser sur un meuble de la gamme Inova et possèdent un accessoire porte serviette spécifique . Les modèles de 70,65,60 peuvent être installés suspendus, à poser ou sur colonnes et possèdent aussi leur accessoire porte serviettes spécifique.les deux vasques rondes et ovales ont été modifiées pour offrir des formes intérieures plus légères et douces. La collection est dotée d'un large choix de cuvettes, trois paires de cuvettes-bidets suspendues, deux paires de cuvettes à poser et un WC monobloc parmi lesquels se trouve le nouveau WC 54 doté du système d'évacuation novateur: Newflush®.

ES

La familia de sanitarios Sfera ofrece una gama de lavabos que van desde los 35 cm a los 100 cm. Los lavabos 100 y 80 combinan en una planta muy sutil una cuenca ovalada y se prestan ya para una instalación suspendida o sobre encimera (INOVA), ya para la integración con un toallero específico; los lavabos 70, 65 y 60 pueden instalarse suspendidos, en apoyo o sobre la columna y son integrables, cada uno de ellos, con un toallero determinado. Para los senos ovalados y los dos circulares de apoyo se ha previsto un cambio de imagen redondeando la parte interna del borde para dotarle de mayor ligereza. La colección se completa con una vasta oferta de piezas: 3 pares de inodoros y bidés suspendidos, 2 pares de inodoros a tierra y un inodoro monobloque entre los cuales emerge el inodoro 54 suspendido con el nuevo sistema Newflush®.

LT

Семья санфаянса Sfera предлагает гамму из 9 раковин от 100 до 35 см. Раковины 100 и 80 см Чаша овальной формы интегрируются в очень тонкую поверхность, могут устанавливаться как подвесным способом, так и на мебели (ИНОВА) или интегрироваться со специальным полотенцедержателем; раковины 70, 65 и 60 могут быть подвесными, настольными, с колонной или с полотенцедержателем. У 2 овальных и 2 круглых настольных раковин были пересмотрены внутренние округлости краев, чтобы придать раковинам большую легкость. Коллекция дополняется большим предложением унитазов: 3 подвесных унитазов и биде, 2 напольных унитазов и 1 моноблок, среди них выделяется подвесной унитаз 54 с новым устройством Newflush®.





Sfera 100

© CATALANO
2014



Sfera 80

© CATALANO
2014

100x48 cm

cod. 110SF00



80x48 cm

cod. 180SN00



70x45 cm

cod. 170C300



60x45 cm

cod. 160C300



65x48 cm

cod. 165SF00



SFERA



Sfera 70
Wc | Bidet 54

© CATALANO
2016

70x37 cm

cod. 170ASF00



55x35 cm

cod. 155ASF00



045 cm

cod. 145ASF00



035 cm

cod. 135ASF00



Sfera 45



102



© CATALANO
2014

Sfera 54
Wc Newflush | Bidet

54x35cm

Wc *newflush*[®]
cod. 1VSF54R00

Wc
cod. 1VSF54A00

Bidet
cod. 1BSF5400



tested by

TUV Rheinland
EN - 997
6 L



50x35cm

Wc
cod. 1VSS5000
Bidet
cod. 1BSS5000

52x35cm

Wc
cod. 1VPC5200
Bidet
cod. 1BIC5200



54x35cm

Wc
cod. 1VPS5400
Bidet
cod. 1BISFN00



Sfera 52
Wc | Bidet



Sfera 63
Wc Monoblocco

© CATALANO
2014

63x35cm

Wc
cod. 1MPSFN00



cod. 1CMSZ00 + 5BASZ00



cassetta in ceramica + meccanismo di scarico
ceramic cistern + flushing device
keramikspülkasten + spülsystem
réservoir en céramique + mécanisme de vidage
cisterna de cerámica + mecanismo de descarga
керамический смывной бачок + смывной механизм

cod. 1SCSC00 + 5BSSC00



scocca in ceramica + cisterna anticondensa
one body ceramic shell + anti-condensation cistern
keramikbecken + spülkasten mit schwitzwasserisolierung
caisson en céramique + citerne anti-condensation
chasis de cerámica + cisterna antocondensación
керамическая оболочка + противоконденсатный смывной бачок

100x48 cod.110SF00



70x45 cod.170C300



80x48 cod.180SN00



60x45 cod.160C300



65x48 cod.165SF00



NEW

70x37 cod.170ASF00



NEW

55x35 cod.155ASF00



NEW

045 cod.145ASF00



NEW

035 cod.135ASF00



54x35 cod.1VSF54R00 | 1BSF5400



NEWFLUSH

54x35 cod.1VSF54A00 | 1BSF5400



52x35 cod.1VPC5200 | 1BIC5200



54x35 cod.1VPS5400 | 1BISFN00



63x35 cod.1MPSFN00 | 1CMSZ00

63x35 cod.1MPSFN00 | 1SCSC00*



* con scocca e cisterna anticondensa

with anticondesation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противоконденсатной оболочкой и сливным бачком

IT

La famiglia Canova Royal è l'unica collezione della Catalano pensata per arredare sale da bagno dalle atmosfere classiche e di memoria. Le forme morbide ed eleganti, definiscono un apparato decorativo dallo stile raffinato e intramontabile. La collezione si compone di 7 lavabi installabili a sospensione, su colonna o su mobile (INOVA), un lavabo da appoggio e semincasso, e 5 lavabi sottopiano. A corredo dell'ampia gamma di lavabi, 1 coppia di vasi a sospensione e 2 coppe di wc e bidet terra. I lavabi 125 e 105 cm sono abbinabili ad una specifica coppia di sostegni in ceramica, mentre i lavabi 90 e 75 sono installabili anche su un'apposita struttura metallica. Per i lavabi 125, 105 e 90 cm e per i lavabi 60 a semincasso è disponibile anche su una consolle di produzione Inova. Tutti i lavabi installabili a sospensione prevedono l'integrazione con uno specifico portasciugamani.

FR

La collection Canova Royal est une ode aux atmosphères classiques des salles de bains d'autan. Ses formes douces et élégantes offrent un appareil décoratif au style raffiné à jamais inégalé. La collection est composée de 7 lavabos et vasques suspendus, sur colonnes ou à poser sur meuble Inova , d'un lavabo à poser et demi encastré et de 5 cuvettes et bidets à poser. Les lavabos de 125 et 105 cm possèdent leur support en céramique , les lavabos de 90 et 75cm peuvent être installées aussi sur une structure métallique spécifique. Les vasques et lavabos de 125, 105, 90 et 60cm semi-encastrés possèdent leur console Inova. Tous les lavabos suspendus peuvent être équipés d'un porte serviettes spécifique.

EN

The Canova Royal collection is designed to furnish bathrooms in a classical and traditional style. The soft and elegant shapes offer a refined decorative style of period elegance. The collection is made up of 7 washbasins suitable for wall-hung, pedestal mounted or furniture (INOVA) installation, a sit-on and semi-inset washbasin and 5 under-counter washbasins. A wall hung WC and bidet and a floor mounted WC and bidet complete the Canova Royal collection. The 125cm and 105 cm washbasins can be installed with a dedicated pair of ceramic supports, while the 90cm and 75cm washbasin models can also be installed on a special metal structure. The 125cm, 105cm and 90cm basins and the 60cm semi-inset washbasin can also be installed on a dedicated Inova drawer console. Towel rails are available for the wall-hung washbasins.

ES

La familia Canova Royal es la única colección de Catalano pensada para decorar baños de ambiente clásico y retro. Las formas suaves y elegantes, definen un grado decorativo de estilo sofisticado y atemporal. La colección consta de 7 lavabos de instalación suspendida, sobre columna o sobre encimera (INOVA), un lavabo de apoyo y semiencastreado y 5 lavabos bajo encimera. Completan la amplia gama de lavabos, un par de doble seno suspendido 2 pares de inodoro y bidet a tierra. Los lavabos 125 y 105cm se pueden combinar con unos determinados apoyos cerámicos, mientras que los lavabos 90 y 75 pueden instalarse también sobre una estructura metálica. Para los lavabos 125, 105 y 90 cm y para los lavabos 60 de semiencastre, se dispone también sobre una consola de producción Inova. Todos los lavabos que se pueden instalar suspendidos, preveen la integración de un determinado toallero.

DE

Die Produktfamilie Canova Royal ist die einzige Catalano-Kollektion, die dafür gedacht ist, Bäder mit einer klassischen und historischen Atmosphäre einzurichten. Die weichen und eleganten Formen bestimmen die dekorative Wirkung dieser eleganten und zeitlosen Einrichtungselemente. Die Kollektion besteht aus 7 Waschtischen, die hängend, auf Säulen oder eingelassen in ein Möbel (INOVA) montiert werden können, einem Aufsatz- und Halbeinbauwaschtisch und 5 Unterbauwaschtischen. Abgerundet wird diese breite Palette von Waschtischen durch 1 hängend montiertes und 2stehend montierte WC-Bidet-Duos. Die Waschtische mit 125 und 105 cm können mit besonderen Stützgestellen aus Keramik kombiniert werden, während die Waschtische 90 und 75 auch auf einer besonderen Metallstruktur installiert werden können. Für die Waschtische mit 125, 105 und 90 cm und für die Halbeinbauwaschtische ist auch eine Ablage aus dem Hause Inova erhältlich. Alle Waschtische, bei denen der Hängeeinbau möglich ist, können mit einem speziell entworfenen Handtuchhalter ausgestattet werden.

LT

Семья Canova Royal является единственной коллекцией Каталано, предназначенной для обстановки ванной комнаты в классическом стиле. Изысканные, мягкие и элегантные формы делают атмосферу ванной комнаты вне времени. Коллекция состоит из 7 раковин, устанавливаемых подвесным способом, с колонной и на мебели (ИНОВА), одной настольной и полуостроенной раковины и 5 раковин, встроенных под столешницей. К большой гамме раковин предлагаются 1 копия подвесных унитазов и две копии напольных унитазов и биде. Раковины 125 и 105 см имеют керамические ножки, а раковины 90 и 75 устанавливаются на металлическую структуру. Для раковин 125, 105 и 90 см как и для полуостроенной раковины 60 имеется консоль производства Инова. Ко всем подвесным раковинам предлагаются специальные полотенцедержатели.



© CATALANO
2014

CANOVA ROYAL



108

Canova Royal 125
Wc | Bidet 55

© CATALANO
2014

125x54_{cm}

cod. 1125CV00



105x54_{cm}

cod. 1105CV00



90x50_{cm}

cod. 190CV00



75x50_{cm}

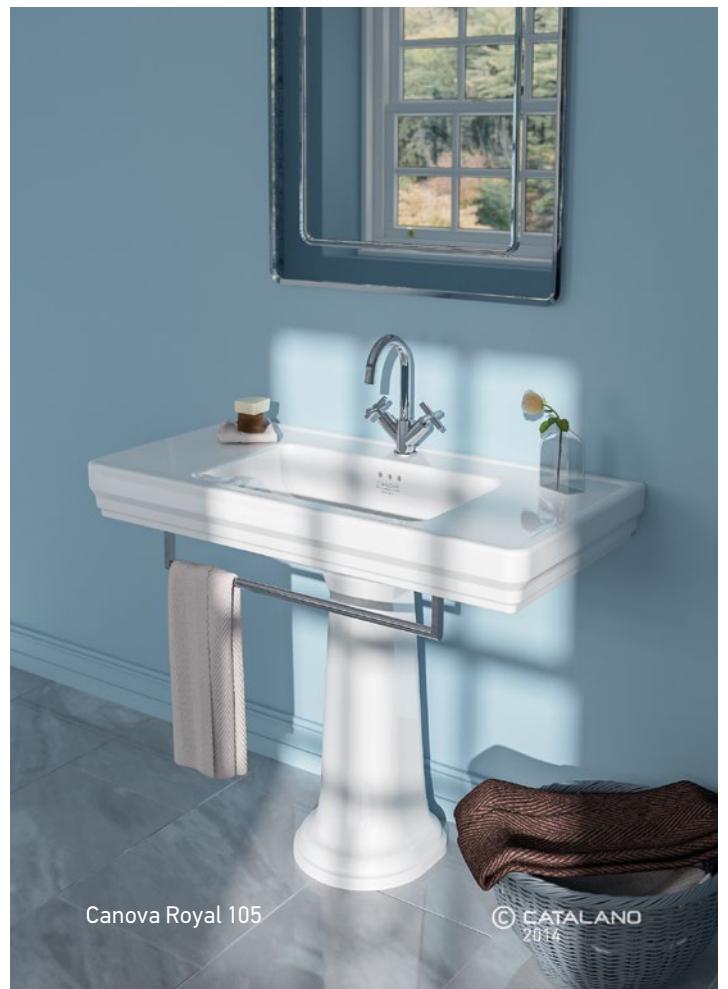
cod. 175CV00



60x46_{cm}

cod. 160CV00





CANOVA ROYAL

110



Canova Royal 75

© CATALANO
2014



Canova Royal 70

© CATALANO
2014

70x52_{cm}

cod. 170CV00



56x44_{cm}

cod. 156CV00



60x40_{cm}

cod. 160ACV00



CANOVA ROYAL

112



Sottopiano 55

© CATALANO
2014

55x38_{cm}

cod. 1SOCN00



50x35_{cm}

cod. 1S50CN00



57x42_{cm}

cod. 1SONN00



52x42_{cm}

cod. 1S05200



Ø40_{cm}

cod. 1S04000



55x36cm

Wc
cod. 1VSCRN00
Bidet
cod. 1BSCRN00



Canova Royal 55
Wc | Bidet

CANOVA ROYAL

114



Canova Royal 53
Wc | Bidet

© CATALANO
2014

53x36_{cm}

Wc
cod. 1VACV00
Bidet
cod. 1BICV00



53x36_{cm}

Wc
cod. 1VPCR00
Bidet
cod. 1BICR00



CANOVA ROYAL

125x54 cod.1125CV00



70x52 cod.170CV00



60x40 cod.160ACV00



55x38 cod.1SOCN00



NEW

55x36 cod.1VSCRN00 | 1BSCRN00



53x36 cod.1VPCR00 | 1BICR00



105x54 cod.1105CV00



56x44 cod.156CV00



50x35 cod.1S50CN00



53x36 cod.1VACV00 | 1BICV00



90x50 cod.190CV00



75x50 cod.175CV00



60x46 cod.160CV00



57x42 cod.1SONN00



52x42 cod.1SO5200



Ø40 cod.1SO4000



IT

La famiglia New Light è la risposta della Catalano allo scenario economico contemporaneo che richiede prodotti di buona qualità a costi accessibili. Il suo design coniuga funzionalità, prestazioni tecniche e flessibilità d'installazione. La collezione di lavabi e vasi è caratterizzata da geometrie ben proporzionate e dall'alta qualità della ceramica, risultato dei processi produttivi avanzati e della selezione dei materiali. La gamma New Light prevede 7 lavabi, da 125 a 45 cm, installabili a sospensione, su mobile (INOVA) o su colonna e tutti integrabili con specifici portasciugamani. La collezione si completa con due coppie di wc e bidet sospesi, e una terra, tra i quali si distingue il wc 52 sospeso con il nuovo dispositivo Newflush®.

FR

La collection NEW LIGHT est une réponse aux exigences économiques contemporaines qui demandent des produits de bonnes qualités aux couts accessibles. Son design conjugue fonctionnalité, technologie mais aussi facilité d'installation. La collection de la lavabo et de cuvettes se caractérisent par des formes aux géométries bien proportionnées et par une céramique de très haute qualité, résultat de processus de productions innovants et d'une sélection des matières premières. La collection NEW LIGHT est constituée de 7 lavabos, de 125 à 45 cm, suspendus, sur meubles (INOVA) ou sur colonnes aux accessoires portes serviettes optionnels. La collection est complétée par deux couples de cuvettes et bidets, à poser, ou suspendus dont la fameuse cuvette de 52 suspendue au nouveau système d'évacuation Newflush® (sans bride).

EN

The New Light product range is Catalano's response to the requirement for a contemporary option which maintains high quality at a more affordable price. The design combines functionality with flexible installations. This collection of washbasins and WCs is characterised by well-proportioned shapes and high quality ceramics, which are produced using selected materials and advanced processes. The New Light product range includes 7 washbasins (ranging from 125 cm to 45cm) suitable for wall-hung, sit-on, or (INOVA) pedestal mounted installation, and can be installed with dedicated towel rails. The collection is complemented by 1 floor-mounted WC and 2 wall-hung WC and bidet options, including the wall-hung 52 WC featuring the innovative Newflush® system and rimless design.

ES

La familia New Light es la respuesta de Catalano al escenario económico contemporáneo que exige productos de buena calidad a un precio asequible. Su diseño combina funcionalidad, prestaciones técnicas y flexibilidad de instalación. La colección de lavabos se caracteriza por la geometría bien proporcionada y por la alta calidad de la cerámica, resultado de la avanzada tecnología de fabricación y selección de materiales. La gama New Light incluye 7 lavabos de 125 a 45 cm, de instalación suspendida, sobre encimera (INOVA) o sobre columna y todos integrables con determinados toalleros. La colección se completa con dos pares de inodoros y bidés suspendidos y uno a tierra, entre los que destaca el inodoro 52 suspendido, con el nuevo dispositivo Newflush®.

DE

Die Produktfamilie New Light stellt die Antwort von Catalano auf die gegenwärtige Wirtschaftslage dar, in der hochwertige Qualität zu erschwinglichen Preisen gefragt ist. Ihr Design vereint Funktionalität, technische Leistungsfähigkeit und einen flexiblen Einbau. Die Waschtisch- und WC-Kollektion ist geprägt von ihrer wohlproportionierten Geometrie und der hochwertigen Keramik, ein Ergebnis der fortschrittlichen Produktionsverfahren und der sorgfältigen Materialauswahl. Die Kollektion New Light besteht aus 7 Waschtischen von 125 bis 45 cm, die hängend, auf einem Möbel (INOVA) oder auf Säulen montiert werden können und alle mit speziell entworfenen Handtuchhaltern kombiniert werden können. Die Kollektion wird durch zwei hängend eingebaute WC-Bidet-Duos und einer Kombi mit Bodenmontage erweitert, nicht zu vergessen das hängend montierte WC 52 mit der neuen Newflush®-Spülung.

LT

Семья New Light – это ответ Каталано на экономический современный сценарий, который требует продукцию хорошего качества по доступным ценам. Ее дизайн сочетает в себе функциональность, техничность и гибкость установки. Коллекция раковин и унитазов характеризуется пропорциональной геометрией и керамикой высокого качества, результатом передовых производственных процессов и выбора материалов. Гамма New Light имеет 7 раковин от 125 до 45 см, устанавливаемых подвесным способом, на мебели (ИНОВА) или с колонной и все они интегрируются со специальными полотенцедержателями. Коллекция комплектуется парой подвесных унитазов и биде, и напольной парой, среди которых выделяется подвесной унитаз 52 с новым устройством Newflush®.



117



© CATALANO
2014

NEW LIGHT

118



New Light 125
Wc Newflush | Bidet 53

© CATALANO
2014

125x48 cm

cod. 1125LI00



100x48 cm

cod. 1100LI00



80x48 cm

cod. 180LI4800



New Light 100

© CATALANO
2014

NEW LIGHT



New Light 62
Wc | Bidet 52

© CATALANO
2014

67x48_{cm}

cod. 167LI00



62x48_{cm}

cod. 162LI00



55x48_{cm}

cod. 155LI00



45x34_{cm}

cod. 145LI00





New Light 55

© CATALANO
2014



New Light 45
Wc 50

© CATALANO
2014

NEW LIGHT

122



© CATALANO
2014

New Light 53
Wc Newflush | Bidet

53x37 cm

Wc *newflush*[®]
cod. 1VSLI00
Bidet
cod. 1BSLI00



tested by
TÜV Rheinland
EN - 997
6 L



52x37 cm

Wc
cod. 1VSLI00
Bidet
cod. 1BSLI00



50x37 cm

Wc
cod. 1VPLI00
Bidet
cod. 1BIL100



NEW LIGHT

125x48 cod.1125LI00



67x48 cod.167LI00



45x34 cod.145LI00



53x37 cod.1VSLIR00 | 1BSLR00



100x48 cod.1100LI00



62x48 cod.162LI00



52x37 cod.1VSLI00 | 1BSLI00



80x48 cod.180LI4800



55x48 cod.155LI00



50x37 cod.1VPLI00 | 1BILI00



WC BIDET ABBINABILI

Matching wc and bidet | Kombinierbare wcs und bidets
Wc et bidet associés | Wc y bidet combinables
Сочетаемые унитазы и биде

p. 102

p. 103-104

54x35 cod.1VSF54R00 | 1BSF5400



52x35 cod.1VPC5200 | 1BIC5200



54x35 cod.1VSF54A00 | 1BSF5400



54x35 cod.1VPS5400 | 1BISFN00



123

63x35 cod.1MPSFN00 + 1CMSZ00



63x35 cod.1MPSFN00 + 1SCSC00*



* con scocca e cisterna anticondensa

with anticondesation cistern without lid | mit anti-beschlag spülkasten, ohne deckel
avec caisson anti-condensation et citerne | con chasis anticondensación y cisterna
с противоконденсатной оболочкой и сливным бачком

LAVABI D'ARREDO

Vanity basins

Design waschtische

Lavabos d'ameublement

Lavabos de decoración

Раковины для интерьера

IT

Il catalogo della Catalano offre un ampia gamma di lavabi d'arredo, alcuni dei quali presenti in collezioni specifiche, organizzati secondo le diverse tipologie: appoggio, incasso, semincasso e sottopiano. Sono prodotti di grande qualità, pensati per essere utilizzati nella progettazione d'interni con particolari esigenze di personalizzazione. Tali prodotti sono stati concepiti per installazioni sopra o sotto piani di qualsiasi materiale e spessore, ma anche in abbinamento ai numerosi piani di produzione INOVA. Le forme semplificate ed elegantemente arrotondate, la minima caratterizzazione e la precisione produttiva rendono questi lavabi funzionali e facilmente installabili. La gamma di lavabi copre un range che va dai 75 cm ai 35 cm di larghezza e 4 modalità d'installazione: 12 lavabi d'appoggio, 5 semincasso, 5 incasso e 5 sottopiano.

124

EN

The Catalano catalogue offers a wide range of washbasins organised according to their various installation types (some of which are included in specific collections): sit-on, inset, semi-inset and under counter. These basins are designed for use in interior design contexts with special customisation requirements, including sit on and under counter installation on any material of any thickness, as well as in combination with numerous INOVA products. In addition to their simplified and elegant rounded edges, the minimalist design and manufacturing precision of these washbasins make them extremely functional and easy to install. The washbasins range from 75 cm to 35 cm in width and offer 4 different installation possibilities: 12 sit-on, 5 semi-inset, 5 inset and 5 under counter versions.

DE

Der Catalano-Katalog bietet eine breite Palette von Waschtischen für die Einrichtung an, von denen einige Teil bestimmter Kollektionen sind, die nach ihren Typen gegliedert sind: Aufsatz-, Einbau-, Halbeinbau- und Untereinbauwaschtische. Es handelt sich um hochwertige Produkte, die für den Einsatz bei der Planung besonderer Innenräume gedacht sind, bei denen eine individuelle Anpassung erforderlich ist. Diese Produkte wurden für den Aufsatz oder Untereinbau in Kombination mit Flächen aus verschiedensten Materialien und Stärken entwickelt, aber auch für die Kombination mit vielen INOVA-Möbeln. Die einfachen und elegant gerundeten Formen, die minimale Charakterisierung und die präzise Fertigung sorgen dafür, dass diese Waschtische funktionell und leicht zu installieren sind. Das Angebot aus Waschtischen umfasst eine Palette, die von 75 cm bis 35 cm Breite reicht und 4 Einbauarten ermöglicht. 12 Aufsatz-, 5 Halbeinbau-, 5 Einbau- und 5 Unterbauwaschtische.

FR

Le catalogue CATALANO offre une vaste gamme de lavabos d'ameublement, présent dans des collections spécifiques, organisées selon leurs mise en œuvre : à poser, à encastre, semi-encastré ou dessous plan. Ce sont des produits de grandes qualités pensés pour être utilisés dans des configurations personnalisées. Ces produits ont été conçus pour une installation dessus ou dessous plan pour tous types de matériaux ou pour les nombreux plans de la gamme INOVA. Les formes simples et élégantes, arrondies, rendues possibles par notre capacité productive sont, de plus, fonctionnels et faciles à installer. La gamme de lavabos comprend des modèles de 75 cm à 35 cm de largeur avec 4 possibilités d'installation : 12 lavabos à poser, 5 semi encastrés, 5 à encastre et 5 sous plan.

ES

El catálogo de Catalano ofrece una amplia gama de lavabos de decoración, algunos de los cuales están presentes en colecciones específicas, organizadas en función de las diferentes tipologías: de apoyo, encastreados, semiencastrados y bajo encimera. Son productos de gran calidad, pensados para ser usados en diseño de interiores con exigencias personalizadas particulares. Dichos productos se han concebido para la instalación sobre encimera y bajo encimera para cualquier material y espesor, pero también para combinar con las numerosas encimeras de producción INOVA. Las formas simplificadas y elegantemente redondeadas, la mínima caracterización y la precisión productiva hacen que estos lavabos sean funcionales y fáciles de instalar. La gama de lavabos cubre una gama que va de los 75 cm de longitud y 4 modalidades de instalación: 12 lavabos de apoyo, 5 semiencastrados, 5 encastrados y 5 bajo encimera.

LT

Каталог Каталано предлагает широкую гамму раковин для столешниц, некоторые из которых находятся в специфических коллекциях и организованы по различным типам: настольные, встроенные, полуустановленные и под столешницей. Они являются продукцией высокого качества, задуманные для использования в проектах интерьеров с особыми требованиями и особой персонализацией. Данная продукция была задумана для установки на и под столешницей любого материала и толщины, а также для любых поверхностей производства ИНОВА. Упрощенные, элегантно округленные формы, минимализм и точность производства делают эти раковины функциональными и легкими в установке. Гамма раковин покрывает диапазон от 75 см до 35 см в длину и 4 способа установки: 12 раковин настольные, 5 полуустановленные, 5 встроенные и 5 под столешницей.



125

LAVABI D'ARREDO



126

Incasso 60

60x45cm

cod. 160IN00



© CATALANO
2016

61x51 cm

cod. 1JOIN00



57x47 cm

cod. 1INZE00



Incasso 61

LAVABI D'ARREDO



128

ZeroTondo 45

© CATALANO
2014

045 cm

cod. 145AZ00



045 cm

cod. 145K000



65x46 cm

cod. 1LSZE00



ZeroTondo 65

© CATALANO
2014

LAVABI D'ARREDO

130



Sottopiano 55

© CATALANO
2014

55x38_{cm}

cod. 1SOCN00



50x35_{cm}

cod. 1S50CN00



57x42cm

cod. 1SONN00



52x42cm

cod. 1S05200



040cm

cod. 1S04000



Sottopiano 57

LAVABI D'ARREDO

APPOGGIO/SEMINCASSO | Sit on/Semi-fitted
Aufsatz/Halbeinbau | Appui/Semi-encastree
Apoyo/Semiempotable | Опора/Полувстраиваемый

NEW 65x42 cod.165GRLX00	NEW 65x40 cod.165AGRLX00	NEW 70x37 cod.170ASF00	NEW Ø45 cod.145ASF00	50x37 cod.15037VE00
				
NEW 60x40 cod.160GRLX00	NEW 60x38 cod.160AGRLX00	NEW 55x35 cod.155ASF00	NEW Ø35 cod.135ASF00	
				
NEW 42x42 cod.142GRLX00	NEW 40x40 cod.140AGRLX00			
				

APPOGGIO | Sit on
Aufsatz | Appui
Apoyo | Onderstaand

NEW

60x38 cod.160AGR00



70x42 cod.170VLN00



INCASSO | Fitted
Eingelegt | Encastré
Empotable | Встроенный

83x48 cod.183IM00



SOTTOPIANO | Under counter
Unterbaut | Sous-plan
Debajo del plano | Под столешницей

55x38 cod.1SOCN00



SEMINCASSO | Semi-fitted
Halbeinbau | Semi-encastree
Semiempotable | Полувстраиваемый

65x46 cod.1LSZE00



NEW

50x38 cod.150AGR00



60x42 cod.160VLN00



58x45 cod.158ST00



50x35 cod.1S50CN00



55x47 cod.1LSVP00



NEW

Ø48 cod.148AGR00



Ø42
cod.142VLN00



NEW
60x45 cod.160IN00



57x42 cod.1SONN00



NEW

Ø42 cod.142AGR00



75x45 cod.175AIM00



61x51 cod.1JOIN00



52x42 cod.1SO5200



57x47 cod.1INZE00



Ø40 cod.1S04000



ORINATOI

Urinals
Urinale
Urinoirs
Urinarios
Писсуары

IT

L'orinatoio è una tipologia di sanitari oggetto di una nuova attenzione da parte del mercato, sia nel tradizionale utilizzo contract in ambiente pubblico, sia in ambito privato – ufficio, ospitalità, ecc.
Per accogliere questa duplice domanda la Catalano ha sviluppato tre modelli in grado di offrire la massima funzionalità in dimensioni contenute da 39 a 35 cm. I tre modelli proposti, prevedono l'integrazione di un coprivaso con chiusura controllata – soft close. Il Proiezioni è stato disegnato per evitare la sovrapposizione del coprivaso, in posizione aperta, con la pulsantiera di scarico.

134

EN

Urinals are required in public areas and in private sector locations (offices, hotels, etc.). In order to meet this two-fold demand, Catalano has developed three models that offer maximum functionality, with compact dimensions ranging from 39 cm to 35 cm. These three models all feature integrated lids with controlled closure mechanisms (soft close). Each unit comes complete with a functional flush button, and is designed to prevent the overlapping of the lid in the open position.

DE

*Das Urinal ist ein Bademöbel, das durch den Markt eine neue Aufmerksamkeit erfährt, sei es in der traditionellen Contract-Verwendung im öffentlichen Bereich, als auch im Privatbereich, Bürobereich, Gastgewerbe usw.
Um diese doppelte Nachfrage zu befriedigen, hat Catalano drei Modelle entwickelt, die eine maximale Funktionalität bei geringen Abmessungen von 39 bis 35 cm bieten können.
Die drei angebotenen Modelle sehen die Integration eines Deckels mit kontrolliertem Schließablauf – Soft Close vor.
Das Modell Proiezioni wurde so entworfen, dass der Deckel in offener Position nicht die Abflusstasten verdeckt.*

FR

L'urinoir est un type de sanitaire faisant l'objet d'une nouvelle attention de la part du marché, tant sur les publics mais aussi sur celui de la rénovation. Pour répondre à ces différentes demandes de marché, Catalano a développé trois modèles qui offrent des fonctionnalités maximum avec des dimensions raisonnables de 39 à 35 cm. Les trois modèles proposés, le sont avec des abattants à fermeture contrôlée- soft close.
Le PROIEZIONI a été dessiné pour éviter une superposition de l'abattant avec la plaque du réservoir.

ES

El urinario es una tipología de sanitario, objeto de una nueva atención por parte del mercado, tanto en la tradicional utilización contract en lugares públicos como en ámbitos privados – oficina, zonas de espera, etc.. Para asumir esta doble demanda, Catalano ha desarrollado tres modelos que ofrecen la máxima funcionalidad en reducidas dimensiones de 39 a 35 cm. Los tres modelos propuestos, ofrecen la posibilidad de una tapa con cierre amortiguado(soft close).El Proiezioni se ha diseñado para evitar la superposición de la tapa, en posición abierta, con el pulsador de descarga.

LT

Писсуары – это такой тип санфаянсовых изделий, к которой часть рынка, такие как традиционные проекты для общественных помещений, и частный сектор, имеет определенный интерес – офис, гостиница и так далее. Чтобы соответствовать этому двойному запросу, Каталано создала 3 модели максимальной функциональности в размерах от 39 до 35 см. Все три модели имеют крышки с плавным опусканием - soft close.



ORINATOI

136



Orinatoio 40
Wc 55

© CATALANO
2014

40x31_{cm}

cod. 10RUN00



39x31 cm

cod. 1BIGBOY00



36x25 cm

cod. 1BOY00



PIATTI DOCCIA

Shower trays

Duschwanne

Receveur de douche

Platos de ducha

Душевые поддоны

IT

La Catalano ha organizzato in modo sistematico anche la produzione dei piatti doccia. Le collezioni sono catalogate per caratteristiche tipologiche e formali e si prestano ad abbinamenti con tutte le famiglie di prodotti. I 10 piatti doccia ispirati alla collezione Verso, di altezza 6 centimetri, possono essere installati ad appoggio o a filo pavimento e hanno cambiato la propria texture presentando un antiscivolo a rilievo. I 14 piatti doccia del sistema Base, h 10 e 12 cm, proposti in un'ampia offerta di formati, sono installabili unicamente ad appoggio, e anche loro sono dotati dello stesso sistema antiscivolo rigato a rilievo.

138

EN

Catalano has even systematically organized the production of its shower trays. The collections are classified according to their structural and design features, and can be perfectly paired with all the product families. The 10 shower trays inspired by the Verso collection (6 cm in height), each of which now features non-slip relief texturing, are all available in both flush and floortop installation models.

The 14 Base system shower tray models (10 cm and 12 cm in height), which are available in a wide range of sizes for floortop installation, are also equipped with the same non-slip relief texturing.

DE

Ebenso systematisch wurde von Catalano auch die Herstellung der Duschwannen organisiert. Die Kollektionen werden nach Typ und formalen Merkmalen im Katalog gegliedert und können mit allen Produktserien kombiniert werden. Die 10 Duschwannen der Kollektion Verso mit 6 cm Höhe können als Auflage oder bodenündig montiert werden und verfügen über eine Beschichtung mit rutschfesten Rillen. Die 14 Duschwannen des Base-Systems mit 10 und 12 cm Höhe sind in vielfältigen Formen erhältlich. Es handelt sich um Aufsatzduschwannen, die ebenfalls über eine Beschichtung mit rutschfesten Rillen verfügen.

FR

Catalano a également organisé de manière systématique la production des receveurs de douche. Les collections sont cataloguées selon les caractéristiques typologiques et formelles et se prêtent à des associations avec toutes les familles de produits. Les 10 receveurs de couche inspirés par la collection Verso, d'une hauteur de 6 centimètres, peuvent être installés en appui ou à ras du sol et ont changé la propre texture en présentant un élément antiglisse en relief. Les 14 receveurs de douche du système Base, d'une hauteur de 10 et 12 cm, proposés par une large offre de formats ne peuvent être installés qu'en appuis, et ils sont également équipés du même système antiglisse rayé en relief.

ES

Catalano ha organizado de manera sistemática también la producción de los platos de ducha. Las colecciones están catalogadas por características tipológicas y formales y se prestan a combinaciones con todas las familias de productos. Los 10 platos ducha inspirados en la colección Verso, de una altura de 6 centímetros, pueden ser instalados como apoyo o al borde del suelo y han cambiado su textura presentando un antideslizante en relieve. Los 14 platos ducha del sistema Base, altura 10 y 12 cm, propuestos en una amplia oferta de formatos, se pueden instalar solo como apoyo, y también están dotados del mismo sistema antideslizante rayado en relieve.

LT

Catalano организовала на систематической основе также производство душевых поддонов. Коллекции каталогизированы по типологическим и формальным характеристикам, и поддаются в сочетании со всеми сериями изделий. 10 душевых поддонов, вдохновленные коллекцией Verso, высотой 6 см, могут быть установлены на опоре или на уровне пола, также изменили свою текстуру, представляя сейчас нескользящий рельеф. 14 душевых поддонов системы Base, высотой 10 и 12 см, доступны в широком диапазоне размеров, и могут быть установлены только на опоре, и они также оснащены таким же нескользящим ребристым рельефом.



VERSO NEW H6

140



Verso New 140 x 80



Verso New 90 x 90

© CATALANO
2014

VERSO NEW H6

140x80 cod.180140H600



120x70 cod.170120H600



90x90 cod.19090H600



90x90 cod.19090AH600



120x80 cod.180120H600



100x70 cod.170100H600



80x80 cod.18080H600



80x80 cod.18080AH600



100x80 cod.180100H600



90x72 cod.17290H600



Installazione ad appoggio o a filo pavimento.

Installation at floor level or laid on.

Installation aufliegend oder bodenbündig.

Installé à l'appui ou à ras du plancher.

Instalación apoyo o al borde del suelo.

Подходят для установки на пол или в уровень с полом.

BASE



BASE

120x80 cod.18012000



120x70 cod.17012000



90x90 cod.19090000



90x90 cod.19090A00



100x80 cod.18010000



100x72 cod.172100N00



80x80 cod.18080000



80x80 cod.18080A00



90x72 cod.17290N00



75x75 cod.1757500



90x70 cod.17090D00



85x70 cod.1708500



70x70 cod.1707000



90x70 cod.17090S00



06 | 2016

CERAMICA CATALANO S.p.A.

Str. Prov. Falerina km 7,200
01034 Fabrica di Roma (VT) - ITALIA
T +39,(0)761.5661
F +39,(0)761.574304
segreteria@catalano.it
venditeitalia@catalano.it
export@catalano.it

www.catalano.it



catalano™
CWE water efficiency



Art direction
Studiomartino.5
Photo
Studio Ciapetti
Moreschi Paolo
Print
Intese Grafiche

**I diritti di riproduzione delle fotografie contenute nel presente catalogo appartengono a Ceramica Catalano.
Ogni riproduzione delle stesse senza il previo consenso di quest'ultima è vietata.**

All images in this catalogue and related copyrights are property of Ceramica Catalano.
Any copy or re-use of these images without Catalano's prior permission, is strictly forbidden.

Die Vervielfältigungsrechte an den Fotografien aus dem vorliegenden Katalog gehören Ceramica Catalano.
Jede Vervielfältigung der Fotografien ohne vorherige Genehmigung durch letztere ist untersagt.

Les droits de reproduction des photographies contenues dans le présent catalogue appartiennent à Ceramica Catalano.
Toute reproduction de celles-ci sans l'autorisation préalable de cette dernière est interdite.

Los derechos de reproducción de las fotografías contenidas en este catálogo pertenecen a Ceramica Catalano.
Están prohibida toda reproducción de las mismas sin previa aprobación de Ceramica Catalano.

Права на копирование фотографий, содержащихся в данном каталоге, принадлежат компании Ceramica Catalano.
Запрещается любое их копирование без предварительного разрешения последней.

WWW.CATALANO.IT